

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 104 (1986)
Heft: 168

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 67.-, halb. Fr. 40.-, Ausland Fr. 85.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 64 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 67.-, un semestre fr. 40.-, étranger fr. 85.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 64 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 168 - 2873

Bern, Mittwoch, 23. Juli 1986
 Berne, mercredi, 23 juillet 1986

104. Jahrgang
 104e année

No 168 - 23. 7. 1986

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 346344-346357

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Bauausschreibungen - Soumission de travaux de construction - Concorsi per lavori di costruzione.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, die Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerichteter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(3367)

Gemeinschuldnerin: Fostag AG in Liquidation, Feldeggstrasse 19, 8008 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 17. Juni 1986.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 12. August 1986.

8034 Zürich, den 16. Juli 1986

Konkursamt Riesbach-Zürich
 Postfach, 8034 Zürich
 M. Rieser, Notar

Kt. Zürich

(3396)

Gemeinschuldner: Guarino Giuseppe, geb. 1942, italienischer Staatsangehöriger, Märzenbühlstrasse 17, 8102 Oberengstringen.

Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Giuseppe Guarino, Garage Giuseppe», Sihlfeldstrasse 10, 8003 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 30. Juni 1986.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 12. August 1986.

Die vom Gemeinschuldner unter Nr. 930 690 ausgestellten Grossistenklärungen werden hiermit widerrufen.

8049 Zürich, den 18. Juli 1986

Konkursamt Hängg-Zürich:
 M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(3410)

Gemeinschuldnerin: Lei Margrith, geb. 13. März 1953, von Zürich, Limmatalstrasse 327, 8049 Zürich, Inhaberin des Milchladens «Magie's Lädli», Am Wasser 145, 8049 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 2. Juli 1986.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 12. August 1986.

8049 Zürich, den 18. Juli 1986

Konkursamt Hängg-Zürich:
 W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(3292)

Gemeinschuldner: Pfefferkorn Kurt, geb. 1937, von St. Gallen, Waffenzplatzstrasse 72, 8002 Zürich, ehemaliger Inhaber von «Rico's Spezialitäten», Adetswilerstrasse 14, 8344 Bäretswil.

Datum der Konkurseröffnung: 20. Juni 1986.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 11. August 1986.

8002 Zürich, den 19. Juli 1986

Konkursamt Enge-Zürich:
 A. Meier, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(3368)

Gemeinschuldner: Thomet Christian, geb. 1955, von Wohlen bei Bern, Mechaniker, wohnhaft in 8492 Wila, Espistrasse 5.

Datum der Konkurseröffnung: 23. Juni 1986.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 12. August 1986.

8488 Turbenthal, den 23. Juli 1986

Konkursamt Turbenthal:
 Hiestand, Konkursverwalter

Ct. de Fribourg

(3383)

Failli: Jolliet Gérard, chauffage-sanitaire, rue de l'Eglise 74, à Romont.

Date de l'ouverture de la faillite: 17 juin 1986.

Liquidation sommaire (loi féd. art. 231).

Délai pour les productions: 18 août 1986.

1700 Fribourg, le 17 juillet 1986

Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: D. Schouwey

Kt. Basel-Stadt

(3397)

Gemeinschuldnerin: CFC Creative Financial Consult AG, Durchführung von Unternehmensberatung und Ausarbeitung von entsprechenden Konzepten in den Bereichen Marketing, Organisation usw., Feierabendstrasse 46 (früher Bachlettenstrasse 20), Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 1. Juli 1986, Insolvenzerklärung.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 12. August 1986.

4001 Basel, den 23. Juli 1986

Konkursamt Basel-Stadt

Ct. Ticino

(3384)

Failli: IF Immofid S.A., Lugano.

Data di apertura del fallimento: 4 marzo 1986 e 9 giugno 1986 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano, e della Camera esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello, Lugano.

Procedura sommaria: con decreto di data 14 luglio 1986 la pretura del Distretto di Lugano, Lugano, ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria prevista dall'art. 231 L.F.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 12 agosto 1986.

I creditori potranno chiedere la liquidazione del fallimento con la procedura ordinaria anticipando fr. 2500.- a copertura delle relative spese.

6900 Lugano, il 17 luglio 1986

Ufficio esecuzione e fallimenti
 Lugano, circondario 1
 Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. de Neuchâtel

(3369)

Failli: Vauthier Jean-Daniel, 1943, restaurateur, anciennement Café Bar de la Poste, Faubourg du Lac 10, à Neuchâtel, actuellement domicilié Seyon 26, c/o Robert Vauthier à Neuchâtel.

Date de l'ouverture de la faillite: 6 juin 1986.

Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 14 juillet 1986, sous réserve de frais ultérieurs.

Délai pour les productions: mardi 12 août 1986, inclusivement.

2001 Neuchâtel, le 23 juillet 1986

Office des faillites
 Le préposé: Y. Bloesch

- Ct. du Jura** (3382)
 Faillite: Jura Carna S.A., boucherie industrielle à Courgenay, avec siège social à Porrentruy.
 Propriétaire des immeubles suivants:
 Feuillet Ban de Courgenay Contenance Valeur
 no Lieu-dit et nature a m² officielle
 Fr.
 2605 Les Pâles, boucherie, 60 00 1 033 800.-
 laboratoire no 3, terrain
 Date de l'ouverture de la faillite: 14 juillet 1986.
 Première assemblée des créanciers: lundi 4 août 1986, à 10 h., à l'office soussigné à Porrentruy (Château).
 Délai pour les productions: 23 août 1986; pour l'indication des servitudes: 23 août 1986.
 2900 Porrentruy, le 17 juillet 1986
 Office des faillites de Porrentruy
 Le substitut: Jean-Claude Desbœufs
- Einstellung des Konkursverfahrens**
 (SchKG 230)
- Suspension de la liquidation**
 (LP 230)
- Sospensione della procedura**
 (LEF 230)
- Kt. Zürich** (3399)
 Über Gebhart Hermann, geb. 19. August 1931, Staatsangehöriger der BRD, Schaffhauserstrasse 70, 8057 Zürich, neue Adresse: Wilhelmstrasse 2, 8005 Zürich, Inhaber der Einzelfirma «H. Gebhart, Kleintransporte», mit Sitz in Zürich, Schaffhauserstrasse 70, 8057 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. Juni 1986 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 17. Juli 1986 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. August 1986 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8042 Zürich, den 18. Juli 1986 Konkursamt Unterstrass-Zürich
 Postfach, 8042 Zürich
 U. Bürgi, Notar-Stellvertreter
- Kt. Basel-Stadt** (3398)
 Gemeinschuldner: Oggier Albert, geb. 28. Juni 1962, von Salgesch VS, Blästring 141, Basel, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft «Jumbo-Versicherungen Oggier + Co.», Therwilstrasse 2, Biel-Benken BL.
 Datum der Konkurseröffnung: 5. Mai 1986.
 Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 11. Juli 1986.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 2. August 1986 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4001 Basel, den 23. Juli 1986 Konkursamt Basel-Stadt
- Kt. Basel-Landschaft** (3385)
 Über die Firma Färrimaa AG, Haldenweg 4, 4133 Pratteln, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten in Liestal vom 9. Juni 1986 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters vom 15. Juli 1986 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 5. August 1986 die Durchführung des Verfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 4000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4410 Liestal, den 17. Juli 1986 Konkursamt Liestal
- Kt. Aargau** (3411)
 Das Bezirksgericht Lenzburg eröffnete am 5. Juni 1986 über die Firma René Adam AG, Transporte, 5102 Ruppertswil, den Konkurs, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 10. Juli 1986 mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 5. August 1986 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig beim Bezirksgericht Lenzburg einen Kostenvorschuss von Fr. 1500.- (Nachforderungrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 5600 Lenzburg, den 21. Juli 1986 Konkursamt Lenzburg
- Ct. Ticino** (3387)
 Fallita: Lurisbar S.A., in liquidazione, Lugano.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 3 luglio 1986 e 15 luglio 1986 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.
 La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2500.- a garanzia delle spese.
 Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 6900 Lugano, il 17 luglio 1986 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Lugano, circondario I.
 Fto.: F. Poncioni, uff.
- Ct. Ticino** (3386)
 Fallita: Stylmoda Legi S.A., Lugano.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 3 luglio 1986 e 17 luglio 1986 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.
 La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2500.- a garanzia delle spese.
 Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 6900 Lugano, il 17 luglio 1986 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Lugano, circondario I.
 Fto.: F. Poncioni, uff.
- Ct. Ticino** (3400)
 Fallito: Romijn Harry, via Sempione 13, Muralto.
 Data dei decreti di apertura e sospensione: 26 maggio 1986 e 18 luglio 1986.
 La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di fr. 3000.- a garanzia delle spese.
 L'ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se la somma richiesta risultasse insufficiente.
 6600 Locarno, il 18 luglio 1986 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'ufficio: G. F. Cavalli, uff.
- Ct. de Vaud** (3370)
 La faillite ouverte le 30 janvier 1986 contre Autorama Romanèl S. à R. L., commerce de véhicules et pièces détachées; achat, vente et exploitation de garages, chemin de l'Orio 27, Romanèl, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 4 août 1986 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3500.-, cette faillite sera clôturée.
 1001 Lausanne, le 15 juillet 1986 Office des faillites de Lausanne
- Ct. de Genève** (3380)
 Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
 Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
 Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
 Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
 Faillite: NEP Nouvelles Editions de Prestige S.A., assistance technique dans le domaine de la publicité, de la réclame, de l'étude de marchés et des relations publiques ainsi que toutes affaires se rapportant à l'édition du livre ou à toute autre forme d'édition, ayant son siège rue de Carouge 58, à Genève.
 Date de l'ouverture de la faillite: 25 juin 1986.
 Date de suspension de la liquidation: 21 juillet 1986.
 Délai pour l'avance des frais: 4 août 1986.
 Montant de l'avance: fr. 3000.-.
 1200 Genève, le 23 juillet 1986 Office des faillites
 Le préposé: P. Mermoud
- Kollokationsplan - Etat de collocation**
 (SchKG 249-251) - (LP 249-251)
 Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.
 L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.
- Graduatoria**
 (LEF 249-251)
 La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.
- Kt. Zürich** (3389)
 Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die BO Textil AG (früher Borsalino AG), mit Sitz in Zürich, Schaffhauserstrasse 315, 8050 Zürich 11, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Juli 1986 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind bei uns schriftlich einzureichen:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8050 Zürich, den 17. Juli 1986 Konkursamt Oerlikon-Zürich
- Kt. Zürich** (3404)
 Ergänzung des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über die Liene Sporthaus AG, mit Sitz in Opfikon, Adresse: Schaffhauserstrasse 53, 8152 Glattbrugg, liegt infolge nachträglicher Forderungseingabe in der 5. Klasse der ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen, Zentralstrasse 9 (Gemeindehaus), 8304 Wallisellen, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des ergänzten Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Juli 1986 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach, 8180 Bülach, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der ergänzte Plan rechtskräftig.
 8304 Wallisellen, den 18. Juli 1986 Konkursamt Wallisellen
- Kt. Zürich** (3388)
 Abänderung des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über die Kemp AG, mit Sitz in 8340 Hinwil, Wässerstrasse, liegt der infolge nachträglicher Forderungsanerkennungen geänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wetzikon, Bahnhofstrasse 184, 8622 Wetzikon, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderungen sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Juli 1986 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 8622 Wetzikon, den 17. Juli 1986 Konkursamt Wetzikon
- Ct. de Berne** (3412)
 Etat de collocation
 Cession des droits de la masse/actions en responsabilité
 Faillite: Grand-Rue Etoile SA, société immobilière, 2732 Reconviiler.
 Date du dépôt: 23 juillet 1986.
 L'état de collocation des créanciers de la faillite susmentionnée est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication (art. 250 LP); sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé.
 Cession des droits de la masse selon art. 260 LP est offerte aux créanciers admis à l'état de collocation, soit: actions en responsabilité contre les fondateurs, administrateurs, organe de contrôle de «Grand-Rue Etoile SA», Reconviiler.
 Les demandes de cession doivent être faites par écrit à l'office des faillites, à Moutier, dans le même délai de dix jours.
 2740 Moutier, le 18 juillet 1986 Le préposé aux faillites:
 F. Voirel
- Kt. Sojothurn** (3401)
 Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs (summarisches Verfahren) über die Firma Marko Marti & Co., Fahr 29, 4855 Wolfwil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet.
 Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Obergericht) einzureichen.
 4710 Balsthal, den 23. Juli 1986 Konkursamt Balsthal
- Kt. Appenzell I. Rh.** (3403)
 Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschuldner: Kempf-Amadori Roger, 1963, Höhe-Enggenhütten, 9054 Haslen.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 23. Juli bis 4. August 1986.
 9050 Appenzell, den 23. Juli 1986 Konkursamt Appenzell
- Ct. Ticino** (3402)
 Fallito: Aspari Pierangelo, 6718 Olivone.
 Si rende noto che a contare dal 25 luglio 1986 e per un periodo di dieci giorni è depositata, presso il nostro ufficio, dove i creditori possono prenderne conoscenza, la graduatoria dei crediti insinuati nel fallimento sopracitato.
 Eventuali azioni di contestazione dovranno essere introdotte, entro dieci giorni dalla data di deposito, davanti all'autorità giudiziaria. In caso contrario essa si avrà per riconosciuta.
 6716 Acquarossa, il 21 luglio 1986 Ufficio esecuzione e fallimenti di Brienno
 Per l'ufficio: D. Ceresa, suppl. uff.

Ct. de Vaud (3373)
 Modification de l'état de collocation
 Failli: **Rochat Jean-Daniel**, serrurier, chalet Louvina, 1863 Le Sepey.
 Date du dépôt: 23 juillet 1986.
 Délai pour intenter action en opposition: 2 août 1986, sinon l'état de collocation modifié à la suite d'admission d'une production privilégiée de 3e classe sera considéré comme accepté.
 1860 Aigle, le 15 juillet 1986
 Office des faillites d'Aigle:
 F. Bigler, préposé

Ct. de Vaud (3372)
 Failli: **Multi Electron S.A.**, siège à 1030 Bussigny, commerce, courtage et transformation de produits industriels, notamment dans l'industrie du câble, du plastique et du recyclage de déchets ainsi que de produits chimiques et pharmaceutiques.
 Date du dépôt: 23 juillet 1986.
 Délai pour intenter action en opposition: 2 août 1986, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1110 Morges, le 15 juillet 1986
 Le préposé aux faillites:
 Nicaty

Ct. de Vaud (3371)
 Modification de l'état de collocation
 Failli: **Baudry Robert**, précédemment à Lausanne, actuellement à Neuchâtel.
 L'état de collocation est modifié à la suite de l'admission partielle d'un montant contesté.
 Délai pour intenter action en opposition: 2 août 1986, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
 1001 Lausanne, le 15 juillet 1986
 Office des faillites:
 Ch. Kammermann, préposé

Ct. de Genève (3381)
 Sont déposés dès ce jour:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.
 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
 Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
 1. Intenter action contre l'état de collocation.
 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.
 Failli: **Girardin Dominique Pierre**, 19 septembre 1960, JU, publicitaire, domicilié rue Richemond 19, à Genève, associé dans la snc «Jazzline, Girardin & Cie», école de danse; commerce de vêtements et d'accessoires pour la danse et le sport, ayant son siège rue de Lyon 55, à Genève. (Réf. nos 1 et 3)
 1200 Genève, le 23 juillet 1986
 Office des faillites
 Le préposé: P. Mermoud

Schluss des Konkursverfahrens (SchKG 268)

Clôture de la faillite (LP 268)

Chiusura del fallimento (LEF 268)

Kt. Zürich (3376)
 Die Konkursverfahren über **Oberholzer Urs**, geb. 1959, und **Oberholzer Edith**, geb. 1952, beide von Zürich, wohnhaft Eichelackerstrasse 31, 8106 Adlikon, sind durch Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Dielsdorf vom 14. Juli 1986 als geschlossen erklärt worden.
 8049 Zürich, den 16. Juli 1986
 Konkursamt Höngg-Zürich:
 M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich (3406)
 Das Konkursverfahren über **Geuze Reinhard**, geb. 1955, österreichischer Staatsangehöriger, Inhaber der Einzelfirma «Lunatron» in Thalwil, wohnhaft Säntisstrasse 5, 8800 Thalwil, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 10. Juli 1986 als geschlossen erklärt worden.
 8800 Thalwil, den 18. Juli 1986
 Konkursamt Thalwil:
 W. Kuhn, Notar

Kt. Bern (3374)
 Gemeinschaftsdnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft **Hecklé Wilhelm-Friedrich-Joseph**, 1906, von La Chaux-de-Fonds, wohnhaft gewesen Vereuisstrasse 12, Biel, Geschäft: Au Tigre Royal, Bahnhofstrasse 8, Biel.
 Datum des Schlusses: 14. Juli 1986.
 2500 Biel, den 23. Juli 1986
 Konkursamt Biel:
 Bregnard

Kt. Bern (3375)
 Gemeinschaftsdnerin: **Dévert A.G.**, Devotionalien-Grosshandel, Rüschiinstrasse 31, Biel.
 Datum des Schlusses: 15. Juli 1986.
 2500 Biel, den 23. Juli 1986
 Konkursamt Biel:
 Bregnard

Kt. Bern (3407)
 Das Konkursverfahren über **Muheim Josef**, geb. 1942, Restaurant Forellensee, 3770 Zweisimmen, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Obersimmental vom 18. Juli 1986 als geschlossen erklärt worden.
 3771 Blankenburg, den 18. Juli 1986
 Konkursamt Obersimmental:
 Gammeter

Ct. de Fribourg (3391)
 Failli: **Schuler Georges**, paysagiste, rue du Château 130, à Romont.
 Date de la clôture: 10 juillet 1986.
 1700 Fribourg, le 17 juillet 1986
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: D. Schouwey

Ct. Ticino (3405)
 La procedura di liquidazione del fallimento **Da Rold Ezio**, autotimesa, Tesserete, è stata dichiarata chiusa con decreto 15 luglio 1986 della pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 6901 Lugano, il 18 luglio 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Circondario 2, 6901 Lugano
 Per l'ufficio: A. Cerri, uff.

Ct. de Vaud (3377)
 Par décision du 15 juillet 1986, le président du Tribunal du district de Grandson a prononcé la clôture de la faillite de **Walty Eric**, 1950, anc. La Villette 206, 1451 Le Château/Ste-Croix, actuellement Les Granges 419, L'Auberson.
 1422 Grandson, le 15 juillet 1986
 Le préposé aux faillites:
 Laurent

Ct. du Valais (3390)
 Failli: **Cappellacci Jean-Charles**, ci-devant Centre du Salon, avenue de la Gare 46 à Martigny; actuellement sans domicile connu.
 Par décision du 14 juillet 1986, le juge-instructeur II des districts de Martigny et St-Maurice a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
 1920 Martigny, le 17 juillet 1986
 Office des faillites, Martigny:
 P. Troillet, préposé

Ct. de Genève (3392)
 La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 21 juillet 1986.
 Faillies:
Corderie Nouvelle S.A., fabrication, achat et vente de cordes, ficelles, sangles, câbles, emballages et articles similaires, ayant son siège, boulevard des Promenades 2bis, à Carouge;
Prosec S.A., prestation de tous services dans le domaine de la garde et de la sécurité des personnes et des biens, ainsi que location de voitures avec chauffeurs, ayant son siège avenue Louis-Casati 108, à Meyrin.
 1200 Genève, le 23 juillet 1986
 Office des faillites
 Le préposé: P. Mermoud

Vente aux enchères publiques après faillite (LP 257-259)

Ct. de Fribourg (3393)
 Vente d'immeubles - Unique enchère
 Faillie: **Roc-Bit S.A.**, à Corcelles-près-Payerne.
 Date et lieu de l'enchère: vendredi 12 septembre 1986, à 10 h. 30, dans une salle du Café du Lion d'Or, à Montet (Broye).
 Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 26 août 1986.
 Immeubles: commune de Granges-de-Vesin.

Cadastre: Nom local, nature, contenance Art. 410
 Taxe cadastrale Fr.
 La Côte, champ de 7405 m²
 CH. Servitude de gravière en faveur de la société anonyme Gremaud, Marti et Cie, à Fribourg 1070.-
 La Côte, champ de 9031 m²
 Accessoires: 1 poste d'enrobage Wibau W.S. 60, comprenant:
 - 1 poste de commande
 - 1 pupitre de commande
 - 1 brûleur Oertli automatique
 - 3 citernes à bitume
 - 1 cylindre de dépoùssérage
 - 1 compresseur Airtel LE 6 1305.-
 Estimation des terrains et des accessoires: fr. 500 000.-.
 Une visite aura lieu le vendredi 29 août 1986, de 16 à 17 h. Rendez-vous sur place, à droite de la route Montet/Granges-de-Vesin, à environ 500 m de la bifurcation.
 Ces immeubles seront adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur.
 1700 Fribourg, le 17 juillet 1986

Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: D. Schouwey

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23 aprile 1920, modificato il 4 dicembre 1975, art. 29, 73a)

Ct. Ticino (3408)
 Incanto annullato
 Si rende noto che la vendita dei beni immobili ai particellari n. 22/1 e 22/2 del RFP del comune di Gresso, inestati a Speziali Ottavio, Locarno, fissata per il 18 agosto 1986 come alle pubblicazioni apparse sul Foglio ufficiale svizzero di commercio e sul Foglio ufficiale cantonale, è annullata per avvenuto pagamento.
 6600 Locarno, il 18 luglio 1986
 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'ufficio: G. F. Cavalli, uff.

Nachlassverträge - Concordats Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe (SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
 Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Kt. Aargau (3311²)
 Das Bezirksgericht Zurzach hat in seiner Sitzung vom 11. Juli 1986 dem Gemeinschuldner **Meier Hans**, geb. 1921, Autogarage, Schulstrasse 17, 8439 Melikon, vertreten durch Fürsprecher lic. iur. Beat Edelmann, Advokaturbüro Edelmann & Oswald, Hauptstrasse 48, 8437 Zurzach, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.
 Datum der Bewilligung: 11. Juli 1986.
 Dauer der Stundung: vier Monate, d. h. bis und mit 11. November 1986.
 Eingabefrist: vom 21. Juli 1986 bis und mit 11. August 1986.
 Sachwalter: K. Riesen, Risag GmbH, Lenzburg, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufen; Briefadresse: Postfach 4017, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Schuldners (Wert 11. Juli 1986), mit gesonderter Zinsrechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Scheckscheine usw.), während der obgenannten Eingabefrist dem Sachwalter anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.
 Mitteilung über die Gläubigerversammlung erfolgt später.
 5603 Staufen, den 14. Juli 1986
 Der Sachwalter:
 K. Riesen
 Risag GmbH, Lenzburg

Verlängerung der Nachlass-Stundung (SchKG 295, Abs. 4)

Kt. Solothurn (3413)
 Das Amtsgericht Solothurn-Lebern hat mit Urteil vom 10. Juli 1986 die der **S. Kocher & Co AG**, 2540 Grenchen, am 19. März 1986 bewilligte Nachlass-Stundung um zwei Monate, d. h. bis zum 19. September 1986 verlängert.
 Die Gläubigerversammlung findet am 28. August 1986, 10 Uhr, Hotel Löwen, 2540 Grenchen, statt. Da ein Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung angestrebt wird, sind an dieser Gläubigerversammlung die entsprechenden Liquidationsorgane zu wählen.
 Die Akten können während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung auf telefonische Anmeldung hin (Tel. 065 21 42 11) bei der unterzeichneten Sachwalterin eingesehen werden.
 4501 Solothurn, den 21. Juli 1986
 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
 Visura Treuhand-Gesellschaft
 Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn

Délibération sur l'homologation de concordat (LP 304, 317)

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Genève (3409)
 Le Tribunal de première instance, sis à Genève, place du Bourg-de-Four 1, 2e cour, 1er étage, salle B, statuera en audience publique le mercredi 13 août 1986, à 11 h., sur l'homologation du concordat proposé par **Solida Cosimo Gaetano**, entrepreneur, domicilié avenue Pictet-de-Rochemont 33 bis, à Genève, à ses créanciers.
 Les opposants peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens.
 1200 Genève, le 23 juillet 1986
 Tribunal de première instance:
 Ch. Cambi, greffier de chambre

11. Juli 1986
Projinter S.A., à Fribourg, établissement de projets et dessins de brevets industriels, etc. (FOSC du 21. 3. 1983, no 67, p. 939). Date de la dissolution: 2. 7. 1986. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Projinter S.A., en liquidation, par la «Fiduciaire Wanner SA», à Genève. Christian Chavaillaz, Gustave Rappaz, André Wanner, Juerg Heer, Rudolf Frey et Roland d'Ieteren, démissionnaires, ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de liquidation: cours des Bastions 18, c/o la liquidatrice.

11. Juli 1986
Holva Société Anonyme, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 6. 8. 1985, no 180, p. 3016). L'administrateur Oswald Staubli a démissionné; sa signature est radiée. Dr Florent Droeven n'est plus directeur; il a été nommé administrateur, avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Werner Schmid, de Lucerne, à Emmenbrücke.

11. Juli 1986
CSD Investment S.A., succursale de Fribourg, bureau d'ingénieurs, participations, etc. (FOSC du 18. 3. 1986, no 64, p. 1040), avec siège principal à Liebefeld, commune de Köniz. Les signatures de Markus Fahrni et Ernst Schläppi, ainsi que les procurations de Jörg Zenger, Bernhard Matter, Ruedi Arnold, Gilles Decrey, Francis Fleury, Claude Morzier et Georges Schmutz sont radiées.

11. Juli 1986
CSD Colombi Schmutz Dorthe S.A., à Fribourg, bureau d'ingénieurs, etc. (FOSC du 18. 3. 1986, no 64, p. 1040), avec siège principal à Liebefeld, commune de Köniz. Les procurations de Ruedi Arnold et Francis Fleury sont éteintes. Procuration collective à deux, pour l'ensemble de l'établissement a été conférée à Franco Oboni, d'Italie, à Chavornay, et Etienne Stampfli, de Vevey et Bolken, à Lausanne. L'administrateur Bernhard Matter est actuellement domicilié à Hinterkappelen, commune de Wohlhen bei Bern.

11. Juli 1986
Béton Centre S.A., à Fribourg, fabrication et vente de béton, etc. (FOSC du 28. 12. 1970, no 302, p. 2936). Paul Zbinden, de Plasselb, à Tavel, a été nommé administrateur président, avec signature collective à deux. César Tacchini n'est plus président; il reste administrateur, avec signature collective à deux.

11. Juli 1986
Erengood Limited, Londres, succursale de Fribourg, à Fribourg, boulevard de Pérolles 55. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Erengood Limited», à Londres (GB), inscrite sur le registre des sociétés de 1948 à 1981, le 21. 6. 1985, a par décision de son conseil d'administration du 1. 4. 1986, créé une succursale à Fribourg. Statuts originaires du 1. 5. 1985, modifiés en dernier lieu le 18. 2. 1986. But: achat et vente de textiles et chaussures; opérations de gestion, de financement et d'investissements; acquisition et vente de valeurs; administration de participations financières; services-études, conseils et assistance dans les domaines financier, économique et commercial, etc. Capital: £ 100, entièrement libéré, divisé en 100 actions de £ 1 au porteur. Publications relatives à la succursale: FOCS. Administration: Jean-Pierre Monnerat, de Verme, à Lausanne, président; Geoffrey Daw, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), secrétaire, dont les pouvoirs sont limités au siège principal. Signature individuelle des administrateurs. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale de Jean-François Journot, d'Eclepens, à Bussigny-près-Lausanne, sous-directeur.

11. Juli 1986
Erwin Rotzetter, à Fribourg, avenue Général-Guisan 26. Le titulaire est Erwin Rotzetter, de et à Fribourg. Entreprise de peinture en bâtiments.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Bucheggberg in Solothurn

10. Juli 1986
Yvonne Hürzeler-Känzig, in Biezwil, Hauptstrasse, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Yvonne Hürzeler-Känzig, von Aarwangen, in Biezwil, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Rössli.

Büro Kriegstetten in Solothurn

11. Juli 1986
Moos A.G., in Biberist, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1985, S. 3048). Dr. Kurt Perolini und Ulrich Zürcher sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Max Leitner, Verwaltungsrat und Delegierter, führt neu Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist demnach erloschen.

Büro Stadt Solothurn

11. Juli 1986
Zaccaria + Co., in Solothurn, Handel mit Lebensmitteln und Getränken, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1984, S. 2960). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Agrippino Zaccaria aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der Gesellschafterin Maria Zaccaria, italienische Staatsangehörige, in Lohn SO, als Einzelfirma unter dem Namen Maria Zaccaria im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt.

Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung

Liceo Linguistico Moderno Wundergall AG, in Basel (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1986, S. 2793). Richtiger Zweck: Führung einer Privatschule für Schulentlassene, Pflege moderner Sprachen und insbesondere Förderung der italienischen Sprache und Kultur.

10. Juli 1986
Almag-Immobilien AG, in Basel (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1985, S. 485). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gaston Ravasi; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Joseph Huber, von Aesch BL und Aedermannsdorf, in Aesch BL.

10. Juli 1986
Engel-Schuhle AG, in Basel (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1985, S. 2952). Domizil nun: Spiegelgasse 15. Niels Engel, Geschäftsführer, zeichnet nun zu zweien.

10. Juli 1986
Kurt Sinsel, in Riehen, Restaurant (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1978, S. 1903). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. Juli 1986
Rhein-Flotel-Tours L. Portmann, in Basel (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1984, S. 1801). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Rhein-Flotel-Tours AG», in Basel, erloschen.

10. Juli 1986
Hitex AG, Zweigniederlassung Riehen, in Riehen, direkte oder indirekte Übernahme des Managements von Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 251 vom 28. 10. 1985, S. 4043), mit Hauptsitz in Baar. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

10. Juli 1986
AG zur Standortsicherung in Handel und Gewerbe, in Basel (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1984, S. 2596). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Bern (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1986, S. 2656) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

10. Juli 1986
Mobag Generalunternehmung AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 63 vom 17. 3. 1986, S. 1025), mit Hauptsitz in Zürich. Werner Mathys, Vizedirektor, wohnt nun in Oberwil BL.

10. Juli 1986
F. Dürschneid, in Basel, Bäckereiwaren usw. (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1961, S. 2256). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

10. Juli 1986
M. Howald AG, in Basel, Schaustellergeschäfte jeder Art usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1984, S. 606). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rolf Howald; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Ursula Stey, von und in Zürich.

10. Juli 1986
Libser AG, in Basel, Ingenieurarbeiten usw. (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1984, S. 2944). Domizil nun: St. Alban-Graben 8, bei Dr. Richard Weber, Aktiengesellschaft für Wirtschaftsberatung. Unterschrift Werner Resch, Direktor, erloschen.

10. Juli 1986
Odilia AG, in Basel, Verwaltung von Vermögenswerten der «Stiftung der F. Hoffmann-La Roche & Co. AG für Mitarbeiter-Gewinnbeteiligung» (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1984, S. 2437). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 5. 1986. Firma nun: Odilia AG in Lq. Dr. Alphons Schmid und Dr. Felix Amrein, welche Verwaltungsratsmitglieder bleiben, sowie Dr. Guido Berger, bisher Zeichnungsberechtigter, zeichnen nun als Liquidatoren zu zweien. Unterschriften Max Berger, welcher Verwaltungsratspräsident bleibt, und Dr. Werner Häusermann, welcher Verwaltungsratspräsident bleibt, sowie Dr. André Futternecht, Dr. Guido Richterich und Heinrich Stucki, welche Verwaltungsratsmitglieder bleiben, erloschen. Unterschrift Peter Matter, Zeichnungsberechtigter, erloschen.

10. Juli 1986
Gasotex AG, in Basel, Maschinen usw. (SHAB Nr. 170 vom 26. 7. 1982, S. 2416). Statutenänderung: 2. 7. 1986. Umwandlung der 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in Namenaktien.

10. Juli 1986
Zum Neuenstein Basel AG, in Basel, Immobilien usw. (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1970, S. 2134). Domizil nun: Beim Buremichelskopf 4. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gustav Jeker, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Georg Guldenschuh, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln. Einzelprokura neu: Alois de Marchi, von Schwändi, in Hergiswil.

10. Juli 1986
Harcourt Brace Jovanovich Basel AG, in Basel, Bücher usw. (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1986, S. 425). Unterschrift Hans-Joachim Bender, Direktor, erloschen.

10. Juli 1986
Birkhäuser Verlag AG, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1986, S. 212). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Doris Russi, Sekretärin, und Jean-Marc Joerin; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Konrad Springer, deutscher Staatsangehöriger, in Heidelberg (D); Delegierter; Dr. Urs Burckhardt, von und in Basel; Prof. Dr. Beno Ekmann, von Bern, in Zürich; Prof. Dr. Dietrich Götz, deutscher Staatsangehöriger, in Heidelberg (D); Prof. Dr. Hanspeter Kraft, von und in Basel, und Prof. Dr. Alfred Pletscher, von Altstätten, in Basel.

10. Juli 1986
Cafino AG, in Basel, Leuengasse 1, bei Johann Anliker, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 8. 7. 1986. Zweck: Führung von Restaurationsbetrieben und Café-Restaurants. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Yvonne Anliker, von Gondiswil, in Basel, mit Einzelunterschrift.

10. Juli 1986
Royo Investment Company AG, in Basel, Socinistrasse 14, bei Fischer & Megert, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. 7. 1986. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Marketings an Treuhandunternehmen und Investmentgesellschaften. Die Gesellschaft kann Kredite vermitteln und als Investmentgesellschaft tätig werden. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Guido M. Renggli, von Entlebuch, in Risch, mit Einzelunterschrift.

10. Juli 1986
Birrer Büromaschinen AG, in Basel, Feldbergstrasse 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. 7. 1986. Zweck: Handel mit Büromaschinen, Büromobilen und Zubehörteilen sowie Wartungsdienste und Beratungen in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie sonstige Vermögenswerte einschliesslich Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bruno Birrer, von Luthern, in Basel, Präsident, und Hans Wild, von und in Basel, beide mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

11. Juli 1986
Walter Dill, in Pratteln, Handel mit Teppichen, Vorhängen usw. (SHAB Nr. 168 vom 3. 7. 1959, S. 2087). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Juli 1986
Paul Buser, Maschinenbau u. mechanische Werkstätte, Inh. Stefan Buser, in Sissach (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1985, S. 1671). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Juli 1986
CSD Investment AG, Zweigniederlassung in Liestal, Beteiligung an Ingenieurunternehmungen usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1986, S. 661), mit Hauptsitz in Köniz. Unterschrift Markus Fahrni sowie Prokuren Jörg Zenger, Bernhard Matter, Ruedi Arnold, Gilles Decrey, Francis Fleury, Claude Morzier und Georges Schmutz erloschen. Domizil neu: Benzburweg 10.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

11. Juli 1986
Gesellschaft für Erstellung billiger Wohnhäuser in Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1985, S. 2597). Am 30. Mai 1986 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet neu: Wohnbaugesellschaft Niklausen. Neuer Zweck: Planung, Errichtung, Kauf, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften. Der Verwaltungsrat besteht neu aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

11. Juli 1986
Thermen AG, in Schaffhausen, Energiesparsysteme (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1985, S. 2100). Der Sitz wurde nach Scherzenbach, Gemeinde Jonschwil, verlegt (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1986, S. 2680). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

11. Juli 1986
Landwirtschaftliche Genossenschaft Schleithem, in Schleithem (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1973, S. 2559). Werner Meyer, Thesaurar, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehört dem Vorstand an als Präsident mit Unterschrift zu zweien zusammen mit dem Aktuar oder Geschäftsführer: Hans Ulrich Neukom, von Rafz, in Schleithem; Rudolf Meyer, Geschäftsführer und Kassier, wohnt nun in Schleithem.

Appenzell A. Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

11. Juli 1986
Konsens-Verlag, Silvana Bernardi, in Lutzenberg. Inhaberin ist Silvana Bernardi, italienische Staatsangehörige, in Wienacht-Tobel, Gemeinde Lutzenberg. Betrieb eines Verlagsunternehmens. Dohle 525, 9405 Wienacht-Tobel, Gemeinde Lutzenberg.

11. Juli 1986
Schüpach & Müller Pöthle, Norma SMP Werkzeug- u. Vorrichtungsbau, in Lutzenberg. Paul Schüpach, von Ami BE, in Diepoldsdau, und Arno Müller Pöthle, von und in Heiden, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1986 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Fabrikation und Vertrieb von hochpräzisen Stahl- und Metallteilen; Montage von Komponenten, insbesondere Werkzeug- und Vorrichtungsbau für metall- und kunststoffverarbeitende Betriebe. Kronenhof, 9426 Lutzenberg.

11. Juli 1986
Jean Müller Bauunternehmung AG, Zweigniederlassung in Teufen (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1985, S. 2367). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Robert Alder, von Urnäsch, in Teufen.

11. Juli 1986
Georges Künzler, in Heiden, Autotransporte (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1973, S. 1826). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. Juli 1986
AG Elektrizitätswerk Heiden, in Heiden (SHAB Nr. 192 vom 20. 8. 1985, S. 3209). Ed. Peter Aeschbacher, Präsident des VR (Verwaltungsrates), infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; seine Kollektivunterschrift ist erloschen. Lic. iur. Heinrich Eggenberger, bisher Mitglied des VR, ist nun Präsident des VR; neu mit Kollektivunterschrift zu zweien. Rudolf Sonderegger ist aus dem VR ausgeschieden. Neu in den VR ohne Zeichnungsberechtigung wurden gewählt: Konrad Sonderegger, von Wolfhalden; Hansjörg Züst, von Lutzenberg, und Arthur Oehler, von Balgach, alle drei in Heiden. Der Prokurator Werner Preisig führt seine Prokura zu zweien nun mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten des VR.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

Berichtigung

Heinemann AG, Haag, in Haag, Gemeinde Sennwald (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1986, S. 2794). Der neue Verwaltungsrat heisst richtig: Gilbert Steiger.

11. Juli 1986
Pagreva AG, in Gossau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Juli 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Dienstleistungen auf dem Bauektor, insbesondere Altbaurenovationen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Franz Ruckstuhl, von Braunau und Aflenzgraben, in Morschwil. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Milovan Grozdanov, in St. Gallen, und Jovan Zajic, in Gossau SG, beide jugoslawische Staatsangehörige. Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 194, 9202 Gossau SG.

11. Juli 1986
Groliva AG, in St. Gallen, Begutachtung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften für Dritte (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1986, S. 2577). An der Generalversammlung vom 11. Juli 1986 wurden die Firma geändert in Grossenbacher Liegenschaften AG und die Statuten entsprechend revidiert.

11. Juli 1986
Jean Müller Bauunternehmung AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1985, S. 2129). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Robert Alder, von Urnäsch, in Teufen AR.

11. Juli 1986
Geberit AG, in Jona, sanitäre und chemisch-technische Armaturen und Apparate usw. (SHAB Nr. 119 vom 27. 5. 1986, S. 2042). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Konrad Schnyder, von Schönbach, in Uznach, ohne Unterschrift.

11. Juli 1986
Züllig & Partner AG, in St. Gallen, Beratung in Versicherungsfragen usw. (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1983, S. 2404). Estela Hummel-Puerta ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Sylvia Baumgartner sind erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Hans-Rudolf Blaser, von Langnau im Emmental, in Zürich.

11. Juli 1986
Woerner Tribotechnik AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1983, S. 3688). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Werner Haudenschild, von Niederbipp, in Jona. Willy Haudenschild, bisher Mitglied des VR und Geschäftsführer, führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift.

11. Juli 1986

Fördorix AG, bisher in **Steinach**, Planung und Projektierung von Fabrikanlagen usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1983, S. 189). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Zug** (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1986, S. 2657) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

11. Juli 1986

Elektro Tobler, in **Rorschacherberg**. Inhaber der Firma ist **Jean Tobler-Indermaur**, von **Rehetobel**, in **Rorschacherberg**. Elektrische Installationen. Ahornstrasse 9, 9400 Rorschacherberg.

11. Juli 1986

Modehaus Senn, in **Waldkirch**. Inhaber der Firma ist **Beat Senn**, von **Gansingen**, in **Waldkirch**. Handel mit Textilien. Dorfstrasse 30, 9205 Waldkirch.

11. Juli 1986

H. Senn, Textilwaren, **Waldkirch**, in **Waldkirch** (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1977, S. 2336). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

11. Juli 1986

B & P Immobilien AG, in **Oberuzwil**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Juli 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken, deren Überbauung sowie Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied ein Einzelunterschrift an: **Paul Baldeger**, von und in **Jonschwil**. Geschäftsadresse: **Lindengarten 16, 9242 Oberuzwil**.

11. Juli 1986

Albino Altwash-Service AG, in **Degersheim**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Juli 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Reparaturservice an, Handel mit sowie Vermietung von Geschirrspülern und Waschmaschinen. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben und veräussern und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 51 000, eingeteilt in 51 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: **Hansruedi Trittenbach**, von **Neuwilen**, **Präsident**, und **Paul Schieb**, von **Fislibach**, beide in **Degersheim**. Einzelunterschrift wurde ferner erteilt an **Robert Altherr**, von **Trogen**, in **Egg**, **Gemeinde Flawil**. Geschäftsadresse: **Hauptstrasse 107, 9113 Degersheim**.

11. Juli 1986

H + R Elektro-Verpackungs AG, in **Hauptwil** (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1983, S. 3657). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 7. Juli 1986 wurde die Firma geändert in **DIY Elektro-Verpackungs AG** und der Sitz nach **Bischofszell** verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. **Werner Honig**, **Präsident**, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. **Max Hauri**, bisher **Delegierter**, ist nun **Präsident**; er führt wie bisher Einzelunterschrift. **Markus Hauri**, bisher **Mitglied**, ist nun **Vizepräsident**, und **Daniel Hauri**, bisher **Mitglied**, ist nun **Delegierter**; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. **Domizil**: **Poststrasse 7, 9220 Bischofszell**.

11. Juli 1986

Automobile Schwendmann AG, in **Guntershausen bei Aadorf** (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1974, S. 466). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Juli 1986 wurde die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Firma lautet nun: **Automobile Schwendmann AG in Liq.** **Hans Schwendmann**, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun **Liquidator** mit Einzelunterschrift wie bisher. Liquidationsdomizil: **Rümikerstrasse 3, Winterthur**, bei **Hans Schwendmann**.

11. Juli 1986

Dr. H. Wuthier A.G., in **Kreuzlingen**, Herstellung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1979, S. 1517). Die Procura von **Irma Grunauer** ist erloschen.

11. Juli 1986

Pfister & Schär AG, in **Weinfeld**, in **Konkurs**, Erstellung von Bodenbelägen sowie Handel mit Teppichen und Vorhängen (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1986, S. 2209). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

11. Juli 1986

Sturzenegger Elektronik, in **Stachen**, **Gemeinde Frasnacht** (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1985, S. 108). Der Firmainhaber **Alfred Sturzenegger** hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach **Landschlacht** verlegt. **Schulstrasse W 1, 8597 Landschlacht**.

11. Juli 1986

Müller, in **Weinfeld**, Verkauf von Velos und Motos, Reparaturwerkstätte (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1975, S. 1668). Einzelprokura wurde erteilt an **Brigitte Müller**, von **Rickenbach ZH**, in **Weinfeld**. **Jetzige Geschäftsadresse**: **Schulstrasse 4**.

11. Juli 1986

Pius Butti, **Eisenwaren/Haushaltartikel**, in **Bürglen**. Firmainhaber ist **Pius Butti**, von **Willisdorf**, in **Bürglen**. Handel mit Eisenwaren und Haushaltartikeln. **Maurenstrasse 7, 8575 Bürglen**.

11. Juli 1986

Matra-GCA AG, in **Kreuzlingen**, Verkauf von und Handel mit elektronischen Einrichtungen und technischen Produkten aller Art (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1985, S. 1910). Die Unterschriften von **Bernard Quarcand** und **Otto Wild** sind erloschen. Neu führen als Direktoren je mit Einzelunterschrift: **Antoine Rudoni**, französischer Staatsangehöriger, in **Paris (F)**, und **Nicholas Vernon**, britischer Staatsangehöriger, in **Brambles Broomhill Wimborne/Dorset (GB)**.

11. Juli 1986

Wemabag Schlatt AG, **Werkzeug- und Maschinenbau**, in **Schlatt**, **Gemeinde Unterschlatt** (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1985, S. 309). **Hans Jud**, **Präsident**, **Helmut Förste**, **Joachim Ludwig** und **Theo Schöthli**, Mitglieder, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Die Unterschriften der drei Erstgenannten sind erloschen. **Patrick Häberlin**, nun in **Scherzingen**, ist nun einziges Mitglied und führt neu Einzelunterschrift. **Eckard Stege**, deutscher Staatsangehöriger, in **Moers (D)**, wurde zum **Direktor** mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt.

11. Juli 1986

Hauptertäl AG, in **Langwies**, touristische Erschliessung des Hauptertäls (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1984, S. 373). **Dr. Georg Mattli**, bisher **Präsident**, verbleibt als Mitglied im Verwaltungsrat; **Oskar Luzius Müller**, bisher **Vizepräsident**, ist nun **Präsident**; das **VR-Mitglied Andreas Jakob Greddig** ist nun **Vizepräsident**; sie zeichnen alle Kollektiv zu zweien wie bisher.

11. Juli 1986

St. Moritzerhof A.G., **St. Moritz**, in **St. Moritz** (FUSC del 15. 2. 1971, n. 37, p. 360). **Luigi Giusani**, **presidente**, **Dott. Ugo Zandralli** und **Dott. Carlo Balestra** non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; le loro firme sono estinte. La società non ha più un recapito in **St. Moritz**. La società è ora senza consiglio di amministrazione e senza recapito.

11. Juli 1986

IFB Institut für Blut Derivate AG, in **Fllims** (SHAB Nr. 173 vom 29. 7. 1985, S. 2905). **Elisabeth Schmid** ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

11. Juli 1986

Kirag AG, in **Chur**. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 11. 7. 1986. Zweck: Entwicklung, Konstruktion von und Handel mit mechanisch, elektrisch und pneumatisch angetriebenen Maschinen sowie Herstellung aller damit verbundenen Komponenten. Die Gesellschaft kann auch Grundbesitz erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: **Jakob Kindle**, von und in **Triesen (FL)**, **Präsident** und **Delegierter**; **Alfons Pfister**, von **Schlans**, in **Chur**, und **Peter Ragetti**, von **Fllims**, in **Domat/Ems**. **Präsident** zeichnet einzeln; die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien. **Domizil**: **Rosbodenstrasse 18, 7001 Chur**.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

11. Juli 1986

Matz AG, in **Frauenfeld**. Handel mit Naturstein usw. (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1985, S. 2478). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Juli 1986 wurde das bisher zu 40% einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000 voll liberiert. Fr. 25 000 durch Verrechnung und Fr. 5000 durch Bareinzahlung. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Eine weitere statutarische Änderung ist nicht publikationspflichtig.

11. Juli 1986

Gremabau AG, **Bussnang**, in **Bussnang** (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1983, S. 1986). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. März 1986 wurde die Firma geändert in **Gremabau AG** und der Sitz nach **Ottoberg**, **Gemeinde Märstetten**, verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. **8561 Ottoberg**.

11. Juli 1986

Greminger & Partner AG, in **Bussnang**, Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981, S. 509). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. März 1986 wurde der Sitz nach **Ottoberg**, **Gemeinde Märstetten**, verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. **8561 Ottoberg**.

11. Juli 1986

H + R Elektro-Verpackungs AG, in **Hauptwil** (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1983, S. 3657). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 7. Juli 1986 wurde die Firma geändert in **DIY Elektro-Verpackungs AG** und der Sitz nach **Bischofszell** verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. **Werner Honig**, **Präsident**, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. **Max Hauri**, bisher **Delegierter**, ist nun **Präsident**; er führt wie bisher Einzelunterschrift. **Markus Hauri**, bisher **Mitglied**, ist nun **Vizepräsident**, und **Daniel Hauri**, bisher **Mitglied**, ist nun **Delegierter**; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. **Domizil**: **Poststrasse 7, 9220 Bischofszell**.

11. Juli 1986

Automobile Schwendmann AG, in **Guntershausen bei Aadorf** (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1974, S. 466). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Juli 1986 wurde die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Firma lautet nun: **Automobile Schwendmann AG in Liq.** **Hans Schwendmann**, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun **Liquidator** mit Einzelunterschrift wie bisher. Liquidationsdomizil: **Rümikerstrasse 3, Winterthur**, bei **Hans Schwendmann**.

11. Juli 1986

Dr. H. Wuthier A.G., in **Kreuzlingen**, Herstellung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1979, S. 1517). Die Procura von **Irma Grunauer** ist erloschen.

11. Juli 1986

Pfister & Schär AG, in **Weinfeld**, in **Konkurs**, Erstellung von Bodenbelägen sowie Handel mit Teppichen und Vorhängen (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1986, S. 2209). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

11. Juli 1986

Sturzenegger Elektronik, in **Stachen**, **Gemeinde Frasnacht** (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1985, S. 108). Der Firmainhaber **Alfred Sturzenegger** hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach **Landschlacht** verlegt. **Schulstrasse W 1, 8597 Landschlacht**.

11. Juli 1986

Müller, in **Weinfeld**, Verkauf von Velos und Motos, Reparaturwerkstätte (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1975, S. 1668). Einzelprokura wurde erteilt an **Brigitte Müller**, von **Rickenbach ZH**, in **Weinfeld**. **Jetzige Geschäftsadresse**: **Schulstrasse 4**.

11. Juli 1986

Pius Butti, **Eisenwaren/Haushaltartikel**, in **Bürglen**. Firmainhaber ist **Pius Butti**, von **Willisdorf**, in **Bürglen**. Handel mit Eisenwaren und Haushaltartikeln. **Maurenstrasse 7, 8575 Bürglen**.

11. Juli 1986

Matra-GCA AG, in **Kreuzlingen**, Verkauf von und Handel mit elektronischen Einrichtungen und technischen Produkten aller Art (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1985, S. 1910). Die Unterschriften von **Bernard Quarcand** und **Otto Wild** sind erloschen. Neu führen als Direktoren je mit Einzelunterschrift: **Antoine Rudoni**, französischer Staatsangehöriger, in **Paris (F)**, und **Nicholas Vernon**, britischer Staatsangehöriger, in **Brambles Broomhill Wimborne/Dorset (GB)**.

11. Juli 1986

Wemabag Schlatt AG, **Werkzeug- und Maschinenbau**, in **Schlatt**, **Gemeinde Unterschlatt** (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1985, S. 309). **Hans Jud**, **Präsident**, **Helmut Förste**, **Joachim Ludwig** und **Theo Schöthli**, Mitglieder, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Die Unterschriften der drei Erstgenannten sind erloschen. **Patrick Häberlin**, nun in **Scherzingen**, ist nun einziges Mitglied und führt neu Einzelunterschrift. **Eckard Stege**, deutscher Staatsangehöriger, in **Moers (D)**, wurde zum **Direktor** mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

10. Juli 1986

Farmacia Martinoli S.A., in **Dongio**, l'esercizio di farmacie, ecc. (FUSC del 2. 3. 1979, n. 51, p. 679). **Terenzio Martinoli**, già amministratore unico, è ora presidente, con diritto di firma individuale; **Remy Martinoli**, di **Marola in Dongio**, è nominato membro del consiglio di amministrazione con diritto di firma individuale.

Ufficio di Lugano

11. luglio 1986

C. Bomann Trading SA, in **Lugano**, via **Pretorio 7, c/o Avv. Franco Felder** (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23. 6. 1986. Scopo: l'attività commerciale nel campo delle merci, affari di import-export e transito, finanziamento di tali operazioni, mediazione e assunzione di rappresentanze commerciali, partecipazioni a imprese. Capitale: fr. 200 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione da 1 a 5 membri: **Heinz Weseloh**, di nazionalità germanica in **Comano**, presidente; **Franco Felder**, da **Lugano** e **Willisau-Land** in **Lugano**, membro, e **Pierfranco Riva**, da **Lugano** in **Bigogno d'Agro**, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri.

11. luglio 1986

Maservice S.A., in **Gentilino**, via **Montalbano, c/o Interglob-Invest SA** (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 7. 1986. Scopo: la creazione e la gestione di negozi di abbigliamento, la consulenza nel settore dell'abbigliamento; la partecipazione finanziaria a società. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, amministratrice unica con firma individuale è **Silvana Masera**, da **Lugano** in **Gentilino**.

11. luglio 1986

Cassa Raiffeisen di Bissonne, in **Bissonne**, società cooperativa (FUSC del 22. 7. 1986, n. 167, p. 2863). **Dott. Janni Orsatti**, già presidente, e **Roberto Rezzonico**, già segretario, non fanno più parte del comitato e le loro firme, come pure quella di **Vincio Bacciarini**, già gerente, sono estinte. **Gianmarco Cavadini**, già vice-presidente, è ora presidente, con firma collettiva a due come finora. **Nuovi membri** del comitato con firma collettiva a due sono: **Roger Bacciarini**, da **Casima** in **Bissonne**, vice-presidente, e **Miriam Basile**, da **Ligornetto** in **Bissonne**, segretaria. **Marisa Riboni**, da **Twann in Agno**, è stata nominata gerente, con firma collettiva a due.

11. luglio 1986

Smetra Costruzioni S.A., in **Lugano**, costruzione di edifici, ecc. (FUSC del 25. 4. 1985, n. 94, p. 1578). **Helios Jermini**, presidente, e **Antonio Caroli**, vice-presidente e direttore generale, hanno ora firma individuale; la loro firma collettiva a due è estinta.

11. luglio 1986

Tecnoprocess S.A., in **Lugano**, impianti industriali, ecc. (FUSC del 27. 11. 1980, n. 279, p. 3878). In scioglimento: 4. 7. 1986. Nuova ragione sociale: **Tecnoprocess S.A.** in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è **Giorgio Camponovo**, da **Chiasso** in **Brusino-Arsizio**. La firma di **Martin Spati**, amministratore unico, è estinta. Indirizzo della società in liquidazione: **Chiasso**, via **Pasteur 1, c/o Acofin S.A.**

11. luglio 1986

Farnese S.A., in **Lugano**, piazza **Dante 8, c/o Avv. Claude Pizzotti** (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7. 7. 1986. Scopo: il disegno, la creazione e la vendita di gioielli, la gestione di laboratori e negozi del ramo. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è **Claude Pizzotti**, da **Ludiano** in **Viganello**.

11. luglio 1986

Dean Trasporti S.A., in **Lugano**, compra-vendita di mobili, ecc. (FUSC del 26. 2. 1985, n. 47, p. 751). **Silvia Bottinelli**, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. **Nuovo amministratore unico** con firma individuale è **Franco Faggi**, da **Lugano** in **Viganello**.

11. luglio 1986

Wornig Agencies Maritimes S.A., in **Sala Capriascia**, rappresentanze, ecc. (FUSC del 25. 11. 1983, n. 276, p. 4061). In scioglimento: 8. 7. 1986. Nuova ragione sociale: **Wornig Agencies Maritimes S.A.** in liquidazione. Liquidatore con firma individuale: **Giovanni Colombo**, amministratore unico. Recapito della società in liquidazione: via **Trevano 49, c/o Ameca SA**.

11. luglio 1986

Physiomedica di Giorgio Hiestand, in **Lugano**, via **Rodari 16**. Titolare: **Giorgio Hiestand**, da **Wädenswil** in **Lugano**. Scopo: vendita, assistenza tecnica e riparazione di apparecchiature mediche.

11. luglio 1986

Nuova Spiral Tools S.A., in **Lamone**, progettazioni, ecc. (FUSC del 5. 3. 1986, n. 53, p. 866). Aumento di capitale da fr. 1 600 000 a fr. 2 000 000, mediante l'emissione di 400 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 10. 7. 1986. Il capitale sociale è ora di fr. 2 000 000, diviso in 2000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

11. luglio 1986

Transinteco S.A., in **Lugano**, o trasporti internazionali, ecc. (FUSC del 2. 4. 1981, n. 76, p. 1029). **Carlo Krähenbühl**, deceduto, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. **Nuovo amministratore unico** con firma individuale è **Andrea Balerna**, da e in **Lamone**. **Nuovo recapito**: via **Frasca 8**, uffici propri.

11. luglio 1986

CM Capital Management S.A., in **Lugano**, via **Maggio 2** (nuova iscrizione). Data dello statuto: 11. 7. 1986. Scopo: l'amministrazione, la gestione, l'acquisto, la vendita, la mediazione e il commercio in genere di titoli, diritti, opzioni e altri valori quotati o trattati sui mercati della borsa-valori, delle merci e dei metalli preziosi, la consulenza e l'assistenza nel campo finanziario e commerciale. **Potr assumere partecipazioni finanziarie** in altre ditte. Capitale: fr. 51 000, diviso in 51 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione da 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è **Raimondo Castiglioni**, da **Morcote** in **Savosa**. **Renzo Marini**, di nazionalità italiana in **Magliaso**, e **Arturo Apollone**, di nazionalità italiana in **Comano**, sono stati nominati direttori, con firma individuale.

11. luglio 1986

GRR Pneumatici S.A., in **Pregassona**, in fallimento (FUSC del 6. 2. 1986, n. 30, p. 463). **Metalzink S.A.**, in **Croglio**, in fallimento (FUSC del 27. 12. 1983, n. 302, p. 4410).

Le procedure di fallimento essendo state chiuse, queste ragioni sociali sono cancellate.

11. luglio 1986

Mascal Medical Dental di Mascara Giuseppe, precedentemente a **Canobbio** (FUSC del 16. 1. 1986, n. 12, p. 169). **Nuova sede**: **Lugano**, via **Ogliati 2**.

11. luglio 1986

Abag Lugano S.A., in **Lugano**, prestazione di servizi, ecc. (FUSC del 3. 10. 1984, n. 231, p. 3225). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 3. 6. 1986 dalla pretura del distretto di Lugano.

11 luglio 1986

Violante & Co. Trading Company, in Lugano, importazioni, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 18. 10. 1983, n. 243, p. 3589). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 28. 5. 1986 dalla pretura del distretto di Lugano.

Ufficio di Mendrisio

11 luglio 1986

Balbio S.A., in Chiasso, gestione di beni mobili e immobili, ecc. (FUSC del 18. 11. 1983, n. 270, p. 3977). Dott. Carlo Boverat, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Hansjörg Zwimperf, da e in Lucerna, amministratore unico, con firma individuale. Nuovo recapito: via Soldini 32, 6830 Chiasso.

11 luglio 1986

Masfida S.A., in Chiasso, l'amministrazione di beni mobiliari e immobiliari, contabilità, ecc. (FOSC dell'11. 7. 1977, n. 159, p. 2278). Nuovo recapito: corso San Gottardo 72, 6830 Chiasso.

11 luglio 1986

D & G Corporation (D & G S.A.) (D & G Società Anonima), in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 10. 7. 1986. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di merci di ogni genere, segnatamente nel settore della pellicceria, la lavorazione e la composizione di pelli e pellicce pregiate. La società potrà compiere ogni altra attività commerciale. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC, Amministrazione da 1 a 5 membri. Amministratore unico, con firma individuale, è Marco Vescevi, da Bellinzona in Mendrisio. Recapito: c/o Studio Vescevi, via Dante Alighieri 12, 6830 Chiasso.

11 luglio 1986

Celestia S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Transmecc A.G., in Chiasso, opere edili e industriali, ecc. (FUSC del 30. 5. 1984, n. 125, p. 1974)

Tinkepo S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 24. 7. 1979, n. 170, p. 2370)

Immobiliare Aprimes S.A., in Chiasso (FUSC del 18. 5. 1979, n. 115, p. 1626)

Cembro S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Kartshaus Immobiliare S.A., in Chiasso (FUSC del 28. 3. 1984, n. 74, p. 1093)

Vimsa S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 5. 12. 1985, n. 284, p. 4570)

Simdu S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 5. 12. 1985, n. 284, p. 4570)

Lamenus S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 23. 7. 1979, n. 169, p. 2354)

Zorka S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 11. 1980, n. 265, p. 3693)

Heemes S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 15. 3. 1979, n. 73, p. 972)

Merigal S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 22. 5. 1979, n. 118, p. 1669)

Imsolfin S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 23. 7. 1979, n. 169, p. 2354)

Spinale S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Sonara S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Jakon S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Respiro S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 12. 9. 1983, n. 212, p. 3174)

Emmenholding S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 3. 4. 1980, n. 79, p. 1098)

Roccabella S.A., in Chiasso, la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC del 19. 2. 1979, n. 41, p. 535)

Imgor S.A., in Chiasso, la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC del 19. 6. 1979, n. 140, p. 1966)

Bykem S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 23. 7. 1979, n. 169, p. 2354)

Pamela S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1977, n. 262, p. 3573)

Serenitas-holding S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1977, n. 262, p. 3573)

Immobiliare S. Agostino S.A., in Chiasso, (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Daer S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Marly S.A., in Chiasso, lo sfruttamento di brevetti, ecc. (FUSC del 29. 7. 1981, n. 172, p. 2425)

Immobiliare Mirgia S.A., in Chiasso (FUSC del 6. 7. 1982, n. 153, p. 2191)

Fopaland S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 2. 12. 1983, n. 282, p. 4142)

Fulpio S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Otibax Immobiliare S.A., in Chiasso (FUSC del 20. 4. 1982, n. 89, p. 1213)

Rimesa S.A., in Chiasso, l'amministrazione di beni immobili, ecc. (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Longline S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 2. 12. 1983, n. 282, p. 4142)

Immobiliare Nathanya S.A., in Chiasso (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Imylor S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Stal S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 19. 6. 1979, n. 140, p. 1966)

Residenzhaus A.G., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Linehaus Immobiliare S.A., in Chiasso (FUSC del 23. 7. 1979, n. 169, p. 2354)

Patens S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 2. 12. 1983, n. 282, p. 4142)

Liella S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 19. 6. 1979, n. 140, p. 1966)

Vicpel S.A., in Chiasso, il commercio di pelli, ecc. (FUSC del 21. 6. 1984, n. 142, p. 2234)

Stappa S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Goldwin S.A., in Chiasso, l'acquisto, la vendita di prodotti finiti nel campo industriale, ecc. (FUSC del 26. 9. 1984, n. 225, p. 3436)

Amel S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 15. 11. 1978, n. 268, p. 3540)

Autovelta S.A., in Chiasso, la costruzione e gestione di un centro commerciale, ecc. (FUSC dell'11. 4. 1986, n. 82, p. 1354)

Astrid S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Juzzi S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Sabir S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Spyky S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Xevis S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Zvat S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 25. 4. 1983, n. 94, p. 1375)

Rivabella S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 28. 11. 1961, n. 279, p. 3464)

Immobiliare R9 S.A., in Chiasso (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Immobiliare R7 S.A., in Chiasso (FUSC del 25. 6. 1979, n. 145, p. 2035)

Schaffin S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 23. 7. 1979, n. 169, p. 2354)

Flamm S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 24. 7. 1979, n. 170, p. 2370)

Pratoverde S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 22. 7. 1982, n. 167, p. 2382)

Fimanaf S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Trest S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Oramas S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Tetra S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Vimalt S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Norbyl S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Anseka S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Lynning S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Holon S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Quasnoff S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1979, n. 212, p. 2912)

Cloka S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Hoking S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Nombros S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Lizzi S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Mupren S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Noltog S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Flog S.A., in Chiasso, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 24. 7. 1979, n. 170, p. 2370)

Creola S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Prescott S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 12. 9. 1979, n. 213, p. 2929)

Nuovo recapito: c/o Masfida S.A., corso San Gottardo 72, 6830 Chiasso.

11 luglio 1986

Corgar S.A. in liquidazione, in Chiasso, la gestione di garages, ecc. (FUSC dell'8. 2. 1985, n. 32, p. 503)

Fiagin S.A. in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 3. 7. 1984, n. 152, p. 2390)

Nuovo recapito delle società in liquidazione: c/o Masfida S.A., corso San Gottardo 72, 6830 Chiasso.

11 luglio 1986

Tecterm S.A. in Chiasso, ufficio tecnico per risanamento termico, ecc. (FUSC del 31. 7. 1985, n. 175, p. 2941). Giorgio Camponovo, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta.

In sua sostituzione è stato nominato Ernesto Heyer, da Biel-Benken BL, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

Rectificatif

Publican SA, à Leysin (FOSC del 16. 7. 1986, n. 162, p. 2783). Vice-president: Jean-Claude Galley (et non Gallay).

11 juillet 1986

Compagnie du Chemin de fer Aigle-Leysin, à Aigle, société anonyme (FOSC del 16. 12. 1985, p. 4706). René Cottier (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. Nouvel administrateur sans signature: Maurice Chapalay, de Château-d'Oex, à Yvorne.

Bureau de Cossonay

Complément

Valfigest Holding SA, à L'Isle (FOSC del 30. 5. 1986, n. 122, p. 2098). Reprise de biens: la société a également acquis 780 actions nominatives de la Banque Ankerfina SA, à Lausanne, pour le prix de fr. 1 000 000.

9 juillet 1986

Matras Penthaz S.A., à Penthaz, commercialisation de marbre et de travertin, revêtement (FOSC del 4. 10. 1985, p. 3754). Raison sociale radiée d'office du registre du commerce de Cossonay par suite de transfert du siège à Châmpagny (FOSC del 30. 6. 1986, p. 2539) sous la raison sociale «Matras Slab S.A.».

Bureau d'Echallens

25 juin 1986

Nicolina Vieira, à Echallens. Le chef de la maison est Nicolina Vieira, d'Italie, à Echallens. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Les Trois Suisses».

25 juin 1986

Renzo Loutan, Les Millésimes, à Dommarin, commerce de vins (FOSC del 9. 10. 1984, p. 3586). Par prononcé du 6 juin 1986, le président du Tribunal du district d'Echallens a déclaré le titulaire en état de faillite.

Bureau de Grandson

11 juillet 1986

Lador S.A., à Ste-Croix, pièces à musique (FOSC del 18. 6. 1986, p. 2379). Par décision du 11 juillet 1986, le président du Tribunal du district de Grandson a relevé Gilbert Laurent et Willy Eggenschwyler de leurs mandats de curateurs; leurs pouvoirs sont éteints. Les administrateurs Robert Lador et Annette Lador ont démissionné. Nouveaux administrateurs, avec signature collective à deux: Guido Reuge, président, et Jean Reuge, tous deux de Buttes, à Ste-Croix, et Rolf Hemmeler, d'Aarau, à Blonay.

Bureau de Lausanne

10 juillet 1986

Société pour Recherches Scientifiques et Chimiques S.A., à Lausanne (FOSC del 23. 12. 1976, p. 3685). Dissolution: 3 juillet 1986. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Société pour Recherches Scientifiques et Chimiques S.A. en liquidation, par «Fides Société Fiduciaire», succursale de Lausanne, désignée en qualité de liquidatrice. Eric Baudat, Charles-Daniel Pache et Gilbert Progin ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, avenue de Rumine 7, chez Fides Société Fiduciaire.

10 juillet 1986

Tramefer S.A., à Lausanne, études financières, économiques ou techniques en matière de construction (FOSC del 20. 2. 1984, p. 608). Dissolution: 3 juillet 1986. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Tramefer S.A. en liquidation, par «Fides Société Fiduciaire», succursale de Lausanne, désignée en qualité de liquidatrice. Charles-Daniel Pache, Eric Baudat, François Kirschmann, Louis Mordasini, Max Ruegg, Léon Lambert, Jean-Pierre et Lunoit et Jacques Moulart ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, avenue de Rumine 37, chez Fides Société Fiduciaire.

10 juillet 1986

Pfister Meubles S.A., succursale de Lausanne (FOSC del 23. 7. 1985, p. 2830), avec siège principal à Suhr. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Christiane Friedmann, d'Allemagne, à Stallikon, et Kurt Hochuli, de Reintau, à Prévengens; les pouvoirs de ce dernier sont limités à la succursale.

10 juillet 1986

Caisse de retraite du personnel et des agents du Crédit foncier vaudois, à Lausanne, société coopérative (FOSC del 20. 6. 1984, p. 2219). Statuts modifiés les 26 mai 1983 et 17 juin 1986 sur des points non soumis à publication.

10 juillet 1986

Coopérative d'habitants groupées des Liandes, à Pully, chemin de Malieu 13, chez Béatrice Mejia. Nouvelle société coopérative. Statuts: 27 février 1986 et 15 mai 1986. But: favoriser les intérêts économiques de ses membres par la construction de logements, maisons familiales et locaux divers. Les parts sociales sont de fr. 20. Administration de 3 membres au moins: Béatrice Mejia, de Claramont, à Pully, présidente; Doris Touron, de Zurich; à Pully, secrétaire, et Jacques Grand, de Vevey, à Pully, tous trois avec signature individuelle.

10 juillet 1986

Genal S.A., à Lausanne, activités dans le domaine de la construction et du génie civil (FOSC del 21. 8. 1985, p. 3230). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 30 mai 1986.

10 juillet 1986

Microlog S.A., à Renens, développement d'éléments et de systèmes, sur le plan logiciel et du matériel (FOSC del 20. 5. 1985, p. 1938). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 12 juin 1986.

10 juillet 1986

Enrico Mancini, à Lausanne, maçonnerie, en faillite (FOSC del 19. 3. 1984, p. 966). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

11 juillet 1986

Claude Bioley, à Prilly, commerce d'isolations pour conduites, boilers, etc. (FOSC del 19. 1. 1984, p. 210). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

11 juillet 1986

Bioley isolations S.A., à Prilly, chemin de Perréaz 51. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 juin 1986. But: commerce, fabrication et pose de produits, pièces et installations destinés à l'isolation phonique, thermique ou autre, ainsi que de tous accessoires; étude technique et réalisation de tout projet dans le domaine de l'isolation en général. Apport selon bilan partiel de fr. 241 388.15 et divers passifs de fr. 191 467.30 de la raison individuelle «Claude Bioley», à Prilly, soit un actif net de fr. 49 920.85, accepté pour ce prix, dont fr. 49 000 imputés sur le capital. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 50 000, dont fr. 1000 par compensation de deux créances figurant au passif du bilan d'apport. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Claude Bioley, de Grandson, à Prilly.

11 juillet 1986

Apico S.A., à Prilly, chemin de Perréaz 51. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 juin 1986. But: fabrication d'articles en tôle et de produits et articles en résine synthétique et en métal; commerce de biens et produits mobiliers, en particulier de matériaux de construction et d'isolation. Apport selon bilan partiel au 31 décembre 1985 et convention du 30 juin 1986: divers actifs de fr. 100 000 et divers passifs de fr. 59 273.30 de la raison individuelle «Claude Bioley», à Prilly, soit un actif net de fr. 49 726.70, accepté pour ce prix dont fr. 49 000 imputés sur le capital. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 50 000, dont fr. 1000 par compensation de deux créances figurant au passif du bilan d'apport. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Claude Bioley, de Grandson, à Prilly.

11 juillet 1986

Gertrud Klee, à Renens, ne de Lausanne 11. Titulaire: Gertrud Klee, de Reute AR, à Renens. Agence de publicité et commerce de gadgets publicitaires.

11 juillet 1986

Société Anonyme de Bel-Air, à Lausanne, exploitation d'un café, restaurant, crèmerie et bar, affaires immobilières (FOSC del 11. 10. 1975, p. 2868). Robert Nordmann, Jean Sutter et René Limacher ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: William de Rham, de Giez, à Saint-Sulpice VD, président, et Yvan de Rham, de Giez, à Ecublens VD, secrétaire.

11 juillet 1986

11 juillet 1986
Investissements Fonciers S.A., à Lausanne (FOSC du 10. 1. 1986, p. 89). L'administrateur Maurice Roachat est nommé vice-président et continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Eric Frouard, de Rossens FR, à Saint-Sulpice VD.

11 juillet 1986
S.I. Levant-Bellevue F., à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 17. 5. 1963, p. 1451). Dissolution: 9 juillet 1986. La liquidation est opérée sous la raison sociale: S.I. Levant-Bellevue F. en liquidation, par Roland Demierre, de Billens, à Renens, désigné en qualité de liquidateur, avec signature individuelle. Willy Hoffmann et Claude Hoffmann ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Renens, avenue du 14-Avril 3, chez Publiz S.A.

11 juillet 1986
Banque Aulina, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 11. 10. 1984, p. 3619), société anonyme avec siège principal à Brouge. La succursale est également engagée par la procuration collective à deux de Raymond Benoit, de Romont BE, à Mörigen.

11 juillet 1986
Uni-Net S.A. Lausanne, à Lausanne, nettoyage et entretien de bureaux (FOSC du 11. 1. 1985, p. 110). L'administrateur Michel Niquille signe désormais collectivement à deux, Jean-Pierre Eichenberger (fondé de procuration inscrit) signe désormais collectivement à deux avec Yves Cambay. Nouveaux administrateurs: Yves Cambay, de France, à Genève, président, avec signature individuelle, et Roger Fouchault, de et à Genève, secrétaire, avec signature collective à deux.

11 juillet 1986
Burnand S.A., à Lausanne, commerce de machines pour l'industrie horlogère (FOSC du 19. 3. 1986, p. 1071). Doris Rageth, fondée de procuration inscrite, est actuellement Doris Perez.

11 juillet 1986
Ouchycrep S.A., à Lausanne, créperie et débit de boissons (FOSC du 2. 4. 1982, p. 1041). Le président Marcel Pasche signe désormais individuellement.

11 juillet 1986
Banque Procrédit S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 26. 6. 1986, p. 2494), avec siège principal à Fribourg. La signature de Rupert Blattmann est radiée.

11 juillet 1986
Michel Singuerdis, pièces automobiles, au Mont-sur-Lausanne (FOSC du 3. 3. 1986, p. 816). Siège transféré à Lausanne, route Aloys-Fauquez 124.

11 juillet 1986
Schmidt Heinz, à Lausanne, chemin du Devin 55. Titulaire: Heinz Schmidt, d'Allemagne fédérale, à Lausanne. Pose et commerce de revêtements de sols et murs.

11 juillet 1986
S.I. Plaisance-Floréal A, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 21. 11. 1983, p. 4002). Statuts modifiés le 18 juin 1986. Nouvelle raison sociale: Betabat entreprise générale de construction S.A. Nouveau but: opérations immobilières, entre autres acquisition, aménagement, construction, transformation, exploitation, location, vente et échange. Pierre Nafilyan n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs: Raymond Messelier, de Saint-Prex, à Servion, président, et Michel Favrod-Coune, de Noiraigue, à Lausanne, secrétaire, et par la procuration collective à deux de Monique Nicolaidis, de Grèce, à Genève.

Bureau de Morges

Complément
Société immobilière rue Rothschild 39, à Lully, société anonyme (FOSC du 16. 4. 1986, p. 1431). Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré.

Bureau de Nyon

10 juillet 1986
S.I. Bussigny-Roséaz S.A., à Prangins, affaires immobilières (FOSC du 20. 6. 1986, p. 2411). La société a modifié le 2 juillet 1986 ses statuts sur des points non soumis à publication.

10 juillet 1986
Testina Services SA, succursale de Nyon, à Nyon, chemin des Plantaz 36. Succursale de Testina Services SA, à Vernier, société anonyme, inscrite au registre du commerce de Genève le 17 décembre 1984 (dernière publication: FOSC le 8. 1. 1985, p. 65). But: services dans le secteur immobilier, notamment assurer la gestion et l'entretien de biens immobiliers; conseils en matière immobilière; participations. Signature individuelle de l'administrateur unique: Jacques Kaegi, de Zurich, à Uetikon am See. Signature collective à deux: Pierre Niklaus, de Zauggenried, à Le Vaud, directeur de la société, et Pierre Bovay, d'Ursins, à Vernier, sous-directeur de la société. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale: Robert Dörner, de Wittenbach, à Bogis-Bossey, directeur de la succursale, et Rudolf Moser, de Künsnacht ZH, à Gland, sous-directeur de la succursale.

10 juillet 1986
Mme Marcelle Van Slooten, à Chavannes-des-Bois, fabrication et commerce d'articles souvenirs et représentation d'articles de toute nature à l'enseigne «Grema» (FOSC du 2. 7. 1976, p. 1884). Procuration individuelle est conférée à Jan Van Slooten, des Pays-Bas, à Chavannes-des-Bois.

10 juillet 1986
Société Immobilière Clos de la Chaux S.A., à Prangins (FOSC du 9. 1. 1978, p. 67). Charles Durand, président, a démissionné; sa signature est radiée. Raphaël Conforti, administrateur sans signature, a démissionné. Tarcis Jek, jusqu'ici secrétaire, est nommé président, toujours avec signature collective à deux. Par suite de changement d'état civil l'administratrice Lucie Blanchoud s'appelle maintenant Lucie Narbel, de Vuarnens, à Prangins; elle est nommée secrétaire, avec signature collective à deux. Nouvel administrateur sans signature: André Ochser, de Lausanne, à Nyon.

10 juillet 1986
Régie du Terroir, Anne-Marie Vallat, à Nyon. Titulaire: Anne-Marie Vallat, de Bure, à Tannay. Agence immobilière. Rue du Marché 11.

Bureau de Rolle

10 juillet 1986
S.I. Les Caroubiers, précédemment à Lausanne, société anonyme (FOSC du 13. 11. 1985, p. 4273). Suivant décision du 4. 7. 1986, la société a transféré son siège à Rolle. Statuts du 8. 1. 1970 modifiés le 4. 7. 1986. But: opérations immobilières. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Administration d'un ou de plusieurs membres. Roland Lavanchy, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Sont nommés: Charles Berney, de l'Abbaye, à Thônex, président, et Gérard Rosset, de Bougy-Villars, à Genève, secrétaire, tous avec signature collective à deux. Publication: FOSC. Bureaux: Grand-Rue 56.

10 juillet 1986
Charles Duperrex S.A., à Mont-sur-Rolle (FOSC du 10. 9. 1984, p. 3235). Pierre-Alain Genier, administrateur, a démissionné, sa signature est radiée. Est nommé administrateur avec signature individuelle: Georg Padrutt, de Pavig, à Genève.

Bureau de Vevey

10 juillet 1986
Feralmet S.A., précédemment à Bellinzona, société anonyme (FOSC du 21. 9. 1984, p. 3376). Siège social transféré à Montreux. But: commerce international de matières premières pour l'industrie sidérurgique et les fonderies; affaires immobilières. Statuts originaires du 31 juillet 1978 modifiés le 7 juillet 1986. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un à 5 membres: Heinz-Gerd Knüferrmann, d'Allemagne fédérale, à Aigle, est président, signant individuellement. Pierre Matthey, du Locle, à Montreux, est secrétaire, et Patrick René Rey, de et à Vionnaz, est membre; ces deux derniers signent collectivement à deux. L'administrateur unique Alberto Proznini, démissionnaire, est radié, et ses pouvoirs sont éteints. Adresse de la société: chemin du Pierrier 7, dans ses locaux.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

9 juillet 1986
Géotrade S.A., précédemment à Renens (FOSC du 11. 6. 1985, p. 2252). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 4 juillet 1986, la société a décidé de transférer son siège à Yverdon-les-Bains, route de Lausanne 17. Les statuts ont été modifiés en conséquence. But: études, projets, conseil, fabrication, commercialisation et représentation d'appareils de mesure, spécialement pour la géophysique. Les statuts originaires portent la date du 22 mai 1985 et ont été modifiés en date du 4 juillet 1986. Capital social, libéré à concurrence de fr. 25 000 / fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Organe de publicité: FOSC. Conseil d'administration: d'un ou de plusieurs membres. Pierre Alain Auberson, d'Essertines-sur-Yverdon, à Vuarnens, est administrateur unique, avec signature individuelle.

10 juillet 1986
Au Trait d'union F. Seingre, à Yverdon-les-Bains, commerce de meubles (FOSC du 17. 10. 1942, p. 2370). Radiation par suite de cessation d'activité.

10 juillet 1986
Marcel Leimer, à Yverdon-les-Bains, exploitation du garage Central (FOSC du 20. 4. 1972, p. 999). Adresse actuelle: chaussée de Treycovagnes 13.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

10. Juli 1986
Valmer SA, bisher in Sitten, Finanz-, Handels- und Immobiliengeschäfte (SHAB Nr. 189 vom 14. 8. 1980, S. 2737). Statutenänderung: 2. 7. 1986. Neuer Sitz: Naters, c/o Treuhänder und Revisions AG, Bahnhofstrasse 8. Ursprüngliche Statuten: 2. 6. 1976. Zweck: Finanz-, Handels- und Immobiliengeschäfte im Ausland. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libertiert. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Antoinette Vallotton, einziges Mitglied des VR, deren Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR ausgeschieden. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Albert Bass, von und in Naters; er führt Einzelunterschrift.

Bureau de Sion

10 juillet 1986
Sogeco Vogel, Fournier et Lathion SNC, à Sion, bureau immobilier et entreprise de construction (FOSC du 24. 12. 1985, no 300, p. 4810). Les associés Jean-Claude Fournier et Bernard Lathion s'étant retirés de la société dès le 7 juillet 1986, celle-ci est dissoute. La raison est radiée. L'associé restant Jean-Noël Vogel, de et à Grône, continue les affaires, comme entreprise individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est: Promotion Construction Vogel J.-Noël. Le siège de la maison est transféré à Grône.

10 juillet 1986
Innoval, à Crans, commune de Chermignon. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 3 juillet 1986. But: procéder à toutes opérations financières, commerciales et immobilières. Capital social: fr. 50 000, divisé en 500 actions de fr. 100 chacune, au porteur; libéré à concurrence de 50%. Organe de publication: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres: Alain Borgeaud, de Vionnaz, à Chermignon, administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile de la société: c/o Alain Borgeaud, à Chermignon.

10 juillet 1986
«Pro Bétons» Joseph Briquet, société en nom collectif, à Sierre (FOSC du 5. 8. 1980, no 181, p. 2626). La société est dissoute dès le 31. 12. 1985. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société anonyme Probéton Frais S.A., ci-après inscrite.

10 juillet 1986
Probéton Frais S.A., à Sierre. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 23. 6. 1986. But: la vente, la fabrication, le commerce et le transport de béton pompé sur chantier et sur place, béton en tous genres. La société peut s'intéresser à toutes opérations en relation avec son but. Capital social: fr. 200 000, divisé en 200 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libéré. Il est fait apport à la société de l'actif et du passif de «Pro Bétons», Joseph Briquet, société en nom collectif, à Sierre, selon contrat d'apport du 23. 6. 1986, accusant un actif de fr. 732 914.45 (caisse, débiteurs, véhicules, matériel, etc.) et un passif de fr. 403 645.05 (créanciers, banques, etc.), soit un actif net de fr. 329 268.40, montant accepté pour ce prix et dont fr. 200 000 sont imputés sur le capital. Organe de publication: Bulletin officiel du canton du Valais et, lorsque la loi l'exige, la FOSC. Administration

d'un ou de plusieurs membres: Arthur Duc, de et à Chermignon, président; André Epiney, d'Ayer, à Sierre, vice-président, et André Savioz, de et à Vissio, secrétaire. Signature collective à deux du président et d'un autre membre du conseil d'administration. Domicile: dans les locaux de la société: route de Salquenen 18, 3960 Sierre.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

10 juillet 1986
B. Gritti, à Gorgier, entreprise de couverture, ferblanterie et appareillage (FOSC du 7. 6. 1985, no 129, p. 2207). Nouveau genre d'affaires: installations sanitaires, chauffages et travaux de serrurerie.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

4 juillet 1986
G. Buchs Prospective, à La Côte-aux-Fées. Le chef de la maison est Gérard Henri Buchs, de Marsens et Bellegarde, à La Côte-aux-Fées. Administration de biens, gérances d'immeubles, transactions immobilières. Les Bourquins-de-Vent.

10 juillet 1986
Voyages Machado, à Noiraigue. Le chef de la maison est Maria Isabel Machado née de Sousa, d'origine portugaise, à Noiraigue, épouse d'importateur de Basilio Machado Mesquita. Transport de personnes. Procuration individuelle est conférée à Basilio Machado Mesquita, d'origine portugaise, à Noiraigue. Le Furcil.

10 juillet 1986
Panensa, à Saint-Sulpice, société anonyme (FOSC du 23. 9. 1982, no 221), p. 3057. Jean-Pierre Renk, vice-président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Jean-Pierre Authier, de l'Abbaye, à Neuchâtel, jusqu'ici secrétaire, devient vice-président, avec signature collective à deux. Jean-Claude Jaggi, Fernand Marthaler et Jean-François Krebs, membres, sans signature, ont démissionné. Georges Jeanbourquin, des Bois, à La Chaux-de-Fonds, est nommé secrétaire, avec signature collective à deux. Francis Jaquet, de La Sagne, au Locle, et Jean-Philippe Schenk, de Cortaillod et d'Unterlangenegg, à Cernier, sont nommés administrateurs sans signature.

Bureau de Neuchâtel

10 juillet 1986
Amann & Cie S.A., à Neuchâtel, achat et vente en gros de vins (FOSC du 20. 5. 1986, no 113, p. 1944). Blaise Stucker, de Neuchâtel, à Peseux, a été nommé administrateur, sans signature.

10 juillet 1986
Intronics Neuchâtel S.A., à Neuchâtel, recherche, développement dans le domaine de l'électronique (FOSC du 2. 6. 1986, no 124, p. 2132). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Arthur G. Pfäzler, des USA, à Rodham, Massachusetts (USA), président; Pierre-André Béguin, de Cochefort, à Genève, vice-président, et Gérard Bédard, de Fontenais, à Gland. Luc Meylan, jusqu'ici administrateur unique, devient secrétaire, dorénavant avec signature collective à deux.

10 juillet 1986
Sagiter S.A., Société Horlogère de Production et de Participation, à Neuchâtel (FOSC du 23. 2. 1984, no 45, p. 663). Erich Kocher, jusqu'ici président, reste administrateur, dorénavant sans signature. Francis Bourquin, jusqu'ici administrateur sans signature, devient président, avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs sans signature: Marianne Pandiscia, épouse de Roberto, et Roberto Pandiscia, suppléant, tous deux de Minusio, à Losone; Remo Bertolucci, de Péry, à Evilard. Les administrateurs: Max Fluri, Wilhelm Lensen, Alfred Rosse, suppléant, et Heinz Kulli, secrétaire, ont démissionné; la signature du dernier est radiée. Nouvelle adresse: avenue de la Gare 37.

Genève - Genf - Ginevra

Rectification

Couleurs du Temps, Galerie d'Art, D. Delay, à Genève (FOSC du 19. 6. 1986, p. 2391). Procuration individuelle a été conférée à Francine (et non Françoise) Plantino, de St. Antoni, à Genève.

4 juillet 1986
Chemical New York-Capital Market Corp. Geneva SA, à Genève, rue du Rhône 19. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 7. 1986. But: transactions financières sur les marchés des capitaux et financiers; souscription, placement et commerce de papiers valeurs et instruments monétaires ou financiers émis par des emprunteurs; prêts et crédits; gestion d'avoirs, placements et investissements en particulier le commerce de papiers valeurs et instruments monétaires ou financiers. Capital: fr. 5 000 000, entièrement libéré, divisé en 5000 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Alan H. Fishman, des USA, à New York (USA), président; Alexander S. Gibson, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), vice-président; Jean-Claude Birchler, d'Einsiedeln, à Hermance, délégué; François B. Larsen, d'Aedermannsdorf, à Genève, secrétaire; André Heusser, de Genève, à Meyrin, lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Giancarlo Bonta, de Personico, à Genève; André Buhler, de Genève, à Lancy, et Bernard Imboden, de St. Niklaus, à Meyrin, tous trois sous-directeurs. Procuration collective à deux a été conférée à: David J. Dysenchuk, des USA, à Cologne; Didier Perruchoud, de et à Genève, et Jean-Jacques Treyvaud, de Genève, à Penthaz.

8 juillet 1986
Balboa Finance SA, à Genève (FOSC du 18. 7. 1985, p. 2768). Procuration collective à deux a été conférée à Simón Galmés Cerdó, d'Espagne, à Palma de Majorque (E); Claudio Boada Pallares, d'Espagne, à Madrid (E), et Juan Arencibia Rocha, d'Espagne, à Madrid (E).

8 juillet 1986
Baume & Mercier Société Anonyme, à Genève, fabrication, achat et vente d'horlogerie, etc. (FOSC du 28. 6. 1984, p. 2328). Robert Mouawad n'est plus administrateur. La procuration d'Edmond Beauchet est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Michel Corlet, de La Côte-aux-Fées, à Saint-Sulpice VD.

8 juillet 1986
Cogerfina SA, société de gérance financière et immobilière, à Genève (FOSC du 27. 7. 1979, p. 2418). Nouvelle adresse: rue du Rhône 86.

8 juillet 1986
Dell'Acqua & Cie SA, à Vernier, exploitation d'une entreprise de menuiserie et d'ébénisterie (FOSC du 15. 4. 1986, p. 1409). Signature individuelle a été conférée à Pierre Marti, de Lancy, à Genève, directeur.

8 juillet 1986
Ferrocell SA, à Genève, commerce de tous genres de papier et cellulo-se, etc. (FOSC du 22. 5. 1986, p. 1976). Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 17, chez Tafex SA.

8 juillet 1986
Firmenich SA, à Genève, fabrication et vente de parfums, etc. (FOSC du 23. 9. 1985, p. 3607). Georges Firmenich n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

8 juillet 1986
Gaaco Commodities Ltd, à Genève, commerce international de tous produits, etc., société anonyme (FOSC du 8. 12. 1982, p. 3929). Maurice Chapuis n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Bernard Knobel, de Moudon, à Pully, président; Hashim H. Ibrahim, du Soudan, à Pregny-Chambésy, délégué, et Richard Romy, secrétaire. Signature individuelle de l'administrateur délégué ou collective à deux des autres administrateurs; les pouvoirs de Richard Romy sont modifiés en ce sens.

8 juillet 1986
Galerie Commerciale Gaco SA, à Chêne-Bougeries (FOSC du 22. 8. 1985, p. 3243). Walter Weiss n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

8 juillet 1986
Gulfand Occidental Investment Company SA, à Genève, tous actes de gestion de fortunes, etc. (FOSC du 14. 7. 1986, p. 2741). La procuration de Rémy Carrier est radiée.

8 juillet 1986
Galerie Bernard Letu SA, à Genève (FOSC du 28. 5. 1986, p. 2068). Denise Schweizer n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés.

8 juillet 1986
Tevifi SA, à Genève, achat, vente de tous articles, notamment d'appareils de télévision, etc. (FOSC du 17. 6. 1986, p. 2357). La société exploite, à l'adresse de son siège, un établissement à l'enseigne «Vision 2000».

8 juillet 1986
Transgulf Finance Company SA, à Genève (FOSC du 14. 5. 1986, p. 1871). Les pouvoirs de Gulam R. Ellam sont radiés.

8 juillet 1986
TV Flash SA, à Genève, commerce d'appareils de télévision, etc. (FOSC du 8. 7. 1985, p. 2625). Nouvelle adresse: rue Jean-Violette 12.

8 juillet 1986
Georges Fillard, succ. de Fillard & Fils, à Caillonnage, entreprise générale de toitures (FOSC du 23. 10. 1972, p. 2747). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

8 juillet 1986
Jazz-Line, Girardin et Cie, à Genève, école de danse, etc., société en nom collectif (FOSC du 5. 5. 1983, p. 1530). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 16. 6. 1986.

8 juillet 1986
Mario J.-P. Groppi, à Genève, expert-comptable (FOSC du 12. 8. 1985, p. 3095). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

8 juillet 1986
Jean-Jacques Kurz, à Genève, chemin Moïse-Duboulet 43. Chef de la maison: Jean-Jacques Kurz, de Wahlen, à Genève. Etude et réalisation de campagnes d'information et de projets de communication en matière de relations internationales.

8 juillet 1986
La Perche Dorée, A. Longo, à Perly-Certoux, poissonnerie (FOSC du 6. 6. 1984, p. 2054). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

8 juillet 1986
Champagne Mumm SA, à Bellevue (FOSC du 28. 2. 1985, p. 785). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Champagne Mumm SA, en liquidation. Liquidateurs: l'administrateur René Merkt et Alfred Jäger, de Zurich, à Vevey, lesquels signent individuellement. Jacques Descamps, Richard Focking, Jean Marcandier et Richard Kamn ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Genève, rue Général-Dufour 15, chez René Merkt, avocat.

8 juillet 1986
Cosmeral SA, à Genève, commerce de pierres précieuses (FOSC du 9. 12. 1985, p. 4613). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

8 juillet 1986
Crédit Lyonnais, Lyon, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 16. 5. 1986, p. 1907). La procuration de Willy Rauff est radiée.

8 juillet 1986
Holdima, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC du 12. 1. 1967, p. 131). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Holdima, en liquidation. Liquidateur: Pierre Chesaux, de Lavey-Morcles, à Lausanne, avec signature individuelle. Pierre Amgwerd n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: avenue des Tilleuls 2, chez Fiduciaire Gesteco SA.

8 juillet 1986
Garage de l'Ancre, Jean Knecht SA, à Versoix (FOSC du 25. 7. 1979, p. 2390). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Garage de l'Ancre, Jean Knecht SA, en liquidation. Liquidatrice: l'administratrice Michèle Knecht, jusqu'ici secrétaire, avec signature individuelle. Jean Knecht (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue Madame-de-Staël 7/9, chez Ascoges SA.

8 juillet 1986
Rolls-Royce Motors International SA, succursale à Lancy (FOSC du 4. 11. 1985, p. 4143), entreprise ayant son siège à Lausanne. La procuration de Michel Kaeser est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Philip Koehli, de Rapperswil BE, à Saint-Prex, directeur de la société.

8 juillet 1986
SPI Société Privée d'Investissements SA, à Genève (FOSC du 1. 6. 1984, p. 1990). Administration: François Riehl, nommé président, et Patrice Tschopp, de Loèche-les-Bains, à Sierre, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: rue de Beaumont 11.

8 juillet 1986
Tziganly SA, à Genève, commerce d'antiquités, etc. (FOSC du 4. 2. 1983, p. 408). John H. Metzger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre-André Gilliéron, de et à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Eynard 6, chez Pierre-André Gilliéron, avocat.

8 juillet 1986
Roland Devillard, à Genève, commerce de machines de bureau (FOSC du 12. 11. 1985, p. 4253). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «Devillard SA», à Genève.

8 juillet 1986
Devillard SA, à Genève, rue Eugène-Marziano 33. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 7. 1986. But: commerce, distribution, importation, représentation et entretien de machines de bureau et de supports techniques de communication et de bureautique. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Roland Devillard», à Genève, selon bilan au 31. 12. 1985, comportant un actif de fr. 1 319 276.30 et un passif envers les tiers de fr. 633 754.20, pour fr. 685 522.10, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 200 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Devillard, de Gollion, à Vandœuvre, administrateur unique, avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à: Claude Devillard, de Gollion, à Collonge-Bellerive, et Marc Devillard, de Gollion, à Genève, tous deux directeurs.

8 juillet 1986
Agea SA, à Vernier, chemin Champ-Claude 7, chez René Burki-Papis. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 7. 1986. But: exploitation d'une entreprise générale de construction; importation, exportation, représentation et commerce de produits relatifs à la construction et au bâtiment. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jack Desarzens, de Sarzens, à Morges, administrateur unique. Signature individuelle de l'administrateur et de Donato Driussi, d'Italie, à Collonge-Bellerive, directeur.

8 juillet 1986
Nadina SA, à Genève, avenue de Champel 8C, chez Fides Société Fiduciaire. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 7. 1986. But: opérations commerciales, notamment commerce, importation, exportation, représentation et distribution de produits et de marchandises. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Walter Degiacomi, de Zurich, à Tannay, président, et Jacques-Michel Rossi, de Poschivo, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

8 juillet 1986
GGS Services SA, Geneva, à Genève, assistance touristique (FOSC du 30. 4. 1986, p. 1660). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 50 000. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 26. 6. 1986.

9 juillet 1986
David et Claudine Allen, à Chêne-Bourg, école de danse classique, société en nom collectif (FOSC du 9. 2. 1981, p. 419). Les associés David Allen et Claudine Allen sont maintenant domiciliés à Presinge.

9 juillet 1986
Oswald Bavaud, à Genève, rue Grenus 3. Chef de la maison: Oswald Bavaud, de et à Genève. Représentation et commerce de cigares et d'articles de diverses natures.

9 juillet 1986
Ulla Biering, à Genève, avenue Wendt 20. Chef de la maison: Ulla Biering, de Suède, à Genève. Commerce et représentation de vêtements prêt-à-porter, d'accessoires s'y rapportant et d'articles de diverses natures.

9 juillet 1986
Bureau Fiduciaire Jean Frécon, à Genève, rue de la Synagogue 34. Chef de la maison: Jean Frécon, de France, à Genève. Bureau fiduciaire.

9 juillet 1986
René Koechlin et Marc Mozer, à Genève, création et exploitation de courts de tennis couverts, société en nom collectif (FOSC du 5. 9. 1983, p. 3087). L'associé Marc Mozer est maintenant domicilié à Vevey.

9 juillet 1986
Air Consultants, Le Goc et Bassou, à Genève, études de projets aéronautiques, etc., société en nom collectif (FOSC du 7. 12. 1983, p. 4189). Claude Bassou n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Michel Le Goc, maintenant domicilié à Thônex, reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle: Air Consultants, Le Goc. Nouveau siège: Thônex, route de Villeite 85.

9 juillet 1986
Gérald Monneron, à Genève, café-restaurant (FOSC du 21. 7. 1972, p. 1939). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

9 juillet 1986
Graphichoc, Primatesta et Saleh, à Genève, boulevard des Philosophes 3. Société en nom collectif qui a commencé le 9. 7. 1986. Associés: Alain Primatesta, de Genève, et Mahmoud Saleh, de Sévry, tous deux à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Création et production de chocolats publicitaires et personnalisés.

9 juillet 1986
Technosystems, Francis J. Riba et Co., à Neuchâtel, société en nom collectif (FOSC du 6. 5. 1983, p. 1551). Nouveau siège: Genève, rue Louis-Curval 6. Date du commencement de la société: 6. 4. 1983. Associés: Francis John Riba, des USA, maintenant à Genève, et Elisabeth Maria Riba, de Dottikon, à Zurich. Importation, vente et promotion de produits et technologies dans le domaine de la santé.

9 juillet 1986
Agribu SA, à Genève, importation et exportation de marchandises, etc. (FOSC du 18. 11. 1980, p. 3775). Muguette Mawjee n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Rasul Mawjee, de Genève, à Lancy, est administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1986
Autocrom SA, à Genève, achat et vente de tous produits, etc. (FOSC du 16. 4. 1986, p. 1432). L'adresse place des Eaux-Vives 2, chez Marens SA, est radiée. Les pouvoirs de Michel Muller sont radiés. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des art. 711 CO, 86 et 88bis ORC. Sa raison sociale devient: Autocrom SA, en liquidation. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur.

9 juillet 1986
Banque Romande, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 5. 1986, p. 2084). Les pouvoirs de Jacques Blanc et Edouard Amezdroz sont radiés.

9 juillet 1986
Marcel Blanc SA, à Genève, commerce et exportation de vins en gros, etc. (FOSC du 29. 5. 1985, p. 2066). Paul Vernay, d'Avusy, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature individuelle.

9 juillet 1986
Brumar SA, à Bardonnex, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 2. 12. 1985, p. 4524). Armand Zuffery n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jacques Revaclier, président, Jean-Marc Mottet, secrétaire, et Serge Luzzio, de Marmorera, à Corseaux, lesquels signent individuellement; les pouvoirs de Jacques Revaclier et Jean-Marc Mottet sont modifiés en ce sens.

9 juillet 1986
Camaflex SA, à Genève, vente de tous articles pour la coiffure, etc. (FOSC du 5. 2. 1986, p. 452). Les pouvoirs de Marguerite Varcollier sont radiés. L'adresse chemin Pasteur 9, chez Pierre Gasser, est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des art. 711 CO, 86 et 88bis ORC. Sa raison sociale devient: Camaflex SA, en liquidation. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur.

9 juillet 1986
Constructions MGV SA, à Chêne-Bougeries (FOSC du 21. 5. 1985, p. 1959). Jacques Bedert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Raymond Hofmann, de Worb, à Nyon, est administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1986
Flying Carpets SA, à Genève, commerce d'objets mobiliers, etc. (FOSC du 9. 6. 1986, p. 2239). Roland Bugnon n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

9 juillet 1986
Ineval SA, à Genève, exécution de tous mandats, etc. (FOSC du 4. 7. 1986, p. 2611). Nouvelle adresse: rue Pierre-Fatio 3.

9 juillet 1986
Induni & Cie SA, à Genève, exploitation d'une entreprise générale de travaux publics, etc. (FOSC du 9. 5. 1986, p. 1799). Signature collective à deux a été conférée à Werner Aeppli, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

9 juillet 1986
Interimage Communications SA, à Genève, conseils en matière d'informations, etc. (FOSC du 9. 4. 1986, p. 1327). L'adresse rue Bovy-Lysberg 8, chez Fidautid SA, est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des art. 711 CO, 86 et 88bis ORC. Sa raison sociale devient: Interimage Communications SA, en liquidation. Liquidateur: l'administrateur John R. Smith, lequel signe désormais individuellement.

9 juillet 1986
Kipley SA, à Genève, participer à toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 13. 11. 1980, p. 3726). Edmond Favre (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue des Marbriers 4. L'administrateur Luc Robert est maintenant domicilié à Avusy.

9 juillet 1986
Lippo SA, à Sattigny, réalisation et maintenance de biens d'équipements mobiliers, etc. (FOSC du 9. 6. 1986, p. 2239). Les pouvoirs de Samy Toriel et Joseph Franta sont radiés.

9 juillet 1986
Poons SA, à Genève, exploitation et gérance de restaurants, etc. (FOSC du 24. 10. 1985, p. 4004). Administration: William W. L. Poon, président; Sau Kau Poon, de Grande-Bretagne, à Londres (GB); François-John Blancpain, de Villeret, à Riaz, lesquels signent, chacun d'eux, collectivement avec Domenico Pinoesch, vice-président, ou Beat Mueller; les pouvoirs de William W. L. Poon, Domenico Pinoesch et Beat Mueller sont modifiés en ce sens. Nouvelle adresse: rue de Lausanne 137.

9 juillet 1986
Société Immobilière Rive-Centre G, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 8. 1968, p. 1706). François Dadin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Fritz Aeschbacher, d'Eggwil, à Lancy, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Pierre-Fatio 15, chez Banque Hypothécaire du Canton de Genève.

9 juillet 1986
TPS Travel Promotion Services SA, à Genève, exploitation d'une agence de voyages, etc. (FOSC du 21. 8. 1984, p. 3003). Doris Lehmann n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés.

9 juillet 1986
Etrupro SA, à Genève, étude et financement d'opérations commerciales (FOSC du 30. 11. 1979, p. 3777). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Conitec SA», à Fribourg, en reprend l'actif et le passif.

9 juillet 1986
Mangue C, Société Immobilière et de Gestion, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 2. 1982, p. 619). Nouvelle raison sociale: Société Immobilière Mangue C. Statuts modifiés le 8. 7. 1986. Max Meier et Gérard Philippe Meier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Georges Thévoz jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

9 juillet 1986
Aubigny SA, au Grand-Saconnex, chemin Taverney 13. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1986. But: commerce de produits concernant l'industrie de la chaussure, en particulier importation et exportation de tels produits. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres, et Paul-Eric Fonjallaz, de Genéthod, à Lancy, administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1986
SI rue de la Filature No 26, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 9. 1964, p. 2855). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés le 2. 7. 1986. Henri Grivel, décédé, n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Paul Progin, de Misery, à Arconciel, est administrateur unique avec signature individuelle.

9 juillet 1986
Kis Photo SA, à Genève, commerce de machines (FOSC du 12. 6. 1986, p. 2291). Nouvelle raison sociale: Sogeba SA. Statuts modifiés le 7. 7. 1986. André Wanner, Louis Blum, Bernard Lachenal ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Bernard Turuvani, de Cornaux, à Genève, est administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1986
Didi Electronics SA, à Genève, rue de la Rôtisserie 6, chez Fiduciaire Monteventi SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 6. 1986. But: achat, importation et vente d'appareils électroniques, jeux et gadgets électroniques, jeux vidéo, calculatrices, montres à quartz, micro-ordinateurs de ménage, articles de téléphonie. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Rémo Alberton, de Genève, à Vernier, administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1986
Merkorent SA, à Genève, rue du Rhône 82. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 7. 1986. But: achat, vente, installation, location, exploitation, mise en leasing ou en prêt-usage d'automates, machines de lavage et de séchage pour immeubles locatifs ou habitations privées, ainsi que buanderies industrielles ou privées. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Rodolphe Wittmer, de Bâle, à Collonge-Bellerive, président, et Johann Saurerger, de Rohr, à Vevey, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

346344. Hinterlegungsdatum: 19. März 1986.
Andreas Kocher, Sägeweg 8A, 4450 Süssetal. - Fabrikation und Handel.

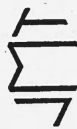
Schmuckwaren aus Edelmetallen.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4486.

346345. Date de dépôt: 19 mars 1986.
Jean-Michel Thomet, Terre No. 1, 2072 Saint-Blaise. - Fabrication et commerce.

Bijoux en métaux précieux.
(Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 4478.

346346. Hinterlegungsdatum: 21. März 1986.
Emil Höldegger-Weber, Gässhausstrasse 8a, 9050 Appenzell. - Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren aus Edelmetall.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4487.

346347. Hinterlegungsdatum: 22. April 1986.
Morinaga & Co. Ltd., 1, No. 33, 5-chome, Shiba, Minato-ku, Tokio (Japan). - Fabrikation und Handel.

Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Soja, Kaffee-Ersatzmittel; Mehl und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melasssirup; Hefe; Backpulver; Salz, Senf, Essig, Saucen

(ausgenommen Salatsaucen); Gewürze, Kühleis; Biere; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
(Int. Kl. 30, 32)



346348. Hinterlegungsdatum: 2. April 1986.
Bruno Lohr, Grünauring 3, 6014 Litzam. - Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren aus Edelmetallen.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4488.

346349. Hinterlegungsdatum: 3. April 1986.
Graff Diamonds Limited, 55, Brompton Road, Knightsbridge, London S.W. 3 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren aus Edelmetallen.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8364.

346350. Hinterlegungsdatum: 18. April 1986.
Lotos, K. Egloff, Breitingenstrasse 22, 8002 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren aus Edelmetallen.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4489.

346351. Data del deposito: 21 aprile 1986.
Gammagold S.A., via Nassa 40, 6900 Lugano. - Fabbricazione e commercio.

Gioielleria in metalli preziosi.
(Cl. int. 14)



Marchio d'artefice: n. 4491.

346352. Date de dépôt: 22 avril 1986.
Gohneau et Compagnie, Ancienne Maison Aubertin, 3, Rue Président Carnot, Lyon (France). - Fabrication et commerce.

Bijoux en métaux précieux.
(Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 8359.

346353. Date de dépôt: 22 avril 1986.
Etablissements M.Q.R., 8, rue de la Mairie, Damprichard (France). - Fabrication et commerce.

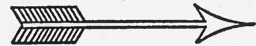
Bijouterie en métaux précieux ou plaqué.
(Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 8360.

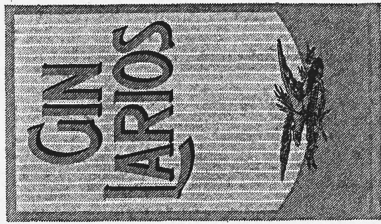
346354. Hinterlegungsdatum: 23. April 1986.
The Parker Pen Company, One Parker Place, Jamesville (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 217450. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. April 1986 an.

Füllfedern, Füllbleistifte und Pulstgarnituren.
(Int. Kl. 16)



346355. Hinterlegungsdatum: 24. April 1986.
Prohibitsa, s.p.a.: Spanien; 21. Februar 1986.
Larich, Sociedad Anonima, Avenida de la Aurora 33, Málaga (Spanien). - Fabrikation und Handel.

Gin.
(Int. Kl. 33)



Die Marke wird rot, gelb, golden, weiss, grün und schwarz ausgeführt.

346356. Date de dépôt: 24 avril 1986.
Società Anonima F.lli Valsangiacomo fu Vittore, corso San Gottardo 107, 6830 Chiasso. - Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances.
(Cl. int. 33)



346357. Date de dépôt: 25 avril 1986.
Alpo Petfoods, Inc., Route 309, Pope Road, Allentown, Pennsylvania, USA. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 218447. Le délai de la protection résultant du renouvellement court depuis le 25 avril 1986.

Nourritures pour les animaux.
(Cl. int. 31)



Bilanzen - Bilans - Bilanci

Bank CIAL (Schweiz)
Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine AG, Basel

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1986		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
1.1 Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		31 895 986.47			22 523 109.70
1.2 Bankendebitoren auf Sicht		49 164 191.32			245 018 702.40
1.3 Bankendebitoren auf Zeit		217 581 531.10			
1.3.1 - Anteil mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	168 203 281.—			125 644 079.40	
1.4 Wechsel und Geldmarktpapiere		596 535.45			158 656 136.35
1.5 Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		40 055 433.15			129 328 818.—
1.6 Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		28 753 016.66			
1.6.1 - davon mit hypothekarischer Deckung	7 929 739.84			100 805 010.—	
1.7 Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		96 969 790.85			28 109 966.70
1.8 Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		147 009 526.55			90 605 000.—
1.8.1 - davon mit hypothekarischer Deckung	27 079 547.23				35 452 744.19
1.9 Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		4 500 000.—			13 500 000.—
1.10 Hypothekaranlagen		34 073 069.35			30 000 000.—
1.11 Wertschriften		72 882 795.30			13 500 000.—
1.12 Dauernde Beteiligungen		200 000.—			10 000 000.—
1.13 Bankgebäude		12 500 000.—			489 689.88
1.14 Sonstige Aktiven		30 228 014.05			2 725 723.03
Bilanzsumme		766 409 890.25		Bilanzsumme	766 409 890.25

«Basler Handelsbank» Beteiligungs- und Finanzgesellschaft, Basel

Aktiven		Zwischenbilanz per 30. Juni 1986 (ohne Gewinn- und Verlustrechnung)		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		2 201 326.28			2 057 880.77
Bankendebitoren auf Sicht		11 963 910.48			90 784 620.50
Bankendebitoren auf Zeit		43 155 414.75			
- davon mit Laufzeit bis 90 Tage	9 991 114.—			34 079 497.90	
Wechsel		2.—			35 112.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		31 482.20			27 140 839.46
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		288 042.40			
- davon gegen hypothekarische Deckung				3 384 700.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		26 140 943.90			115 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		83 517 278.60			
- davon gegen hypothekarische Deckung	27 383 505.—				30 573 027.52
Hypothekaranlagen		50 482 522.62			20 000 000.—
Wertschriften		98 572 887.55			1 988 700.—
Dauernde Beteiligungen		6 244 686.30			30 477 400.—
Sonstige Aktiven		6 596 656.85			10 700 000.—
		329 195 153.93			437 573.68
					329 195 153.93
					Fr.
				Verpflichtungen ausser Bilanz	14 218 163.35

Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank, Solothurn

Aktiven		Zwischenbilanz per 30. Juni 1986 (ohne Gewinn- und Verlustrechnung)		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		15 738 906.84			8 804 373.91
Bankendebitoren auf Sicht		10 572 616.11			21 981 500.—
Bankendebitoren auf Zeit		44 610 651.—			
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	25 609 887.50			9 391 625.—	
Wechsel und Geldmarktpapiere		577 072.95			90 423 901.82
- davon Reskriptionen und Schatzscheine				31 190 000.—	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		5 900 132.47			36 880 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		42 280 326.57			76 369 895.85
- davon mit hypothekarischer Deckung	18 925 199.—				64 905 999.48
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		4 951 725.—			100 721 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		33 593 452.—			75 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	3 061 000.—				38 677 112.18
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		4 920 689.—			26 000 000.—
Hypothekaranlagen		271 242 880.05			7 000 000.—
Wertschriften		65 711 481.35			4 000 000.—
Dauernde Beteiligungen		150 000.—			585 427.70
Bankgebäude		3 875 000.—			
Andere Liegenschaften		200 000.—			
Sonstige Aktiven		47 024 277.60			
Bilanzsumme		551 349 210.94		Bilanzsumme	551 349 210.94

«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, Winterthur

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1985		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Wertschriften:					
Obligationen und Pfandbriefe	3 254 370 555.—		Eigenkapital:		
Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen	250 685 630.—		Aktienkapital	100 000 000.—	
Übrige Aktien und Anteilscheine	1 290 361 670.—		Partizipationsschneinkapital	25 000 000.—	
Übrige Wertschriften	7 423 500.—		Gesellschaftskapital		125 000 000.—
Schuldbuchforderungen	1 156 215.—		Reservefonds		125 000 000.—
Darlehen an Körperschaften	510 114 022.—		Spezialreserven:		
Grundpfandtitel	414 728 180.—		Spezialfonds		600 000 000.—
Grundstücke	494 369 258.—		Katastrophenreserve		400 000 000.—
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften	28 202 863.—		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:		
Bardepots bei Regierungen und Verbänden	2 060.—		Prämienbeiträge	1 125 298 227.—	
Kassabestand und Postcheckguthaben	1 222 302.—		Deckungskapital für laufende Renten	77 535 465.—	
Guthaben bei Banken	53 510 624.—		Schwebende Schäden	3 579 541 164.—	
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	192 248 064.—		Übrige technische Rückstellungen	167 807 314.—	
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	119 513 039.—		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	53 717 741.—	
Depots aus übernommenen Versicherungen	271 829 928.—		Depots aus abgegebenen Versicherungen	27 740 221.—	
Stückzinsen und Mieten	137 614 410.—		Schuldverpflichtungen:		
Kautionen	8 365 144.—		Wandelanleihe 4% 1983-1993	79 483 200.—	
Übrige Aktiven	269 595 427.—		Wandelanleihe 7% 1981-1989	40 889 952.—	
		7 305 312 891.—	Wandelanleihe 5% 1978-1986	9 398 000.—	
			Übrige Passiven	792 326 261.—	
			Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	101 575 346.—	
				7 305 312 891.—	
	Fr.			Fr.	
Garantiepflichtungen	5 412 484.—		Garantiepflichtungen	5 412 484.—	
Winterthur, den 23. Juni 1986			«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft G. Christen		

Banca Solari & Blum S.A., Lugano

Bilancio intermedio al 30 giugno 1986
(senza conto perdite e profitti)

Attivo		Passivo	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto corrente postale	8 509 750.83	Creditori bancari a vista	465 062.63
Crediti a vista presso banche	25 762 645.43	Creditori bancari a termine	—
Crediti a termine presso banche	5 306 602.50	Conti creditori a vista	51 926 152.98
- di cui con scadenza fino a 90 giorni	—	Conti creditori a termine	6 085 665.05
Effetti cambiari e carta monetaria	4 019 935.13	- di cui con scadenza fino a 90 giorni	3 477 978.17
- di cui rescrizioni e buoni del tesoro	3 697 767.63	Libretti di deposito	16 744 523.77
Conti correnti debitori senza copertura	3 976 096.42	Obbligazioni di cassa	3 110 000.—
Conti correnti debitori con copertura	17 381 453.99	Altre poste del passivo	14 233 729.28
- di cui con garanzia ipotecaria	371 463.—	Capitale sociale	2 000 000.—
Anticipi e prestiti fissi con copertura	9 628 517.—	Riserva legale	635 000.—
- di cui con garanzia ipotecaria	9 037 003.—	Riserva straordinaria	8 700 000.—
Crediti e prestiti a enti di diritto pubblico	664 745.20	Ripporto esercizio precedente	80 790.41
Investimenti ipotecari	2 626 473.40		
Titoli	25 796 006.88		
Immobili ad uso della banca	1.—		
Altri immobili	—		
Altre poste dell'attivo	308 696.34		
	103 980 924.12		103 980 924.12

Cornèr Banca S.A., Lugano

Situazione al 30 giugno 1986
(senza conto perdite e profitti)

Attivo		Passivo	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e conto chèques postali	38 546 754.16	Creditori bancari a vista	10 158 915.62
Crediti a vista presso banche	52 086 440.06	Creditori bancari a termine	5 722 713.62
Crediti a termine presso banche	99 777 307.76	- di cui con scadenza fino a 90 giorni	5 722 713.62
- di cui con scadenza fino a 90 giorni	77 610 414.89	Conti creditori a vista	170 948 641.76
Effetti cambiari e carta monetaria	5 513 015.—	Conti creditori a termine	39 051 100.28
- di cui rescrizioni e buoni del tesoro della Confederazione	1 000 000.—	- di cui con scadenza fino a 90 giorni	31 472 557.98
Conti correnti debitori senza copertura	73 353 182.27	Depositi a risparmio	12 346 806.38
Conti correnti debitori con copertura	28 402 845.85	Libretti di deposito	111 088 140.04
- di cui con garanzia ipotecaria	9 082 367.65	Obbligazioni di cassa	53 604 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura	21 072 202.26	Totale mezzi	387 038 688.46
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	69 678 305.39	Altre poste del passivo	64 147 054.90
- di cui con garanzia ipotecaria	53 437 501.50	Capitale sociale	12 000 000.—
Crediti in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico	19 712 568.23	Riserve:	
Investimenti ipotecari	9 115 500.—	Riserva legale	5 500 000.—
Totale crediti	221 334 604.—	Riserva speciale	19 000 000.—
Titoli	58 990 434.65	Ripporto esercizio precedente	864 502.40
Partecipazioni permanenti	2 750 000.—		
Immobili ad uso della banca	11 000 000.—		
Altri immobili	4 290 000.—		
Altre poste dell'attivo	10 143 319.37		
	504 431 875.—		504 431 875.—
	Fr.		Fr.
Debitori per garanzie prestate	14 210 605.92	Garanzie prestate	14 210 605.92
Versamento da effettuare su azioni	250 000.—	Impegni di versamento su azioni	250 000.—
Debitori per operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi	3 341 126.77	Creditori per operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi	3 262 294.29
		Impegni per effetti riscontati	nessuno

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten
Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

Wimmis, P + F; Kurzpulver-Mischanlage

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangt die Lieferung und Montage einer Kompressorenanlage mit einer Leistung von ca. 500 m³/h.

BKP	Arbeitsgattung	Voraussichtliche Ausgabe der Offertformulare	Voraussichtlicher Arbeitsbeginn
353	San. Versorgungsapparate	August 1986	Winter 1986

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies bis am 15. August 1986 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe der Arbeitsgattung, schriftlich zu melden. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum oben erwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzutellen. (M 261)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen
Bauabteilung Kreis IIStation Benzenschwil
Strecke Benzenschwil-Sins
Bau von 1031 m³ neuen Sickerleitungen

Gemeinsame Begehung: Montag, 4. August 1986, mit Treffpunkt um 10 Uhr, Station Benzenschwil.

Submissionsunterlagen werden anlässlich der Begehung durch die Sektion Bd 4 Goldau abgegeben.

Angebote mit der Aufschrift «Sickerleitungen Benzenschwil-Sins» sind an die SBB, Bauabteilung des Kreises II, 6002 Luzern, bis 12. August 1986 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 30. November 1986 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 14. August 1986, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude der SBB, Schweizerhofquai 6, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmensverbände Zutritt. (M 263)

Soumission de travaux de construction

Chemins de fer fédéraux suisses
Division des travaux du 1er arrondissementRaccordement ferroviaire à l'aéroport de Genève
OA 670, Tranchée de Pré-Bois, Galerie ICC, Tranchée Casaï.
Dispositifs de protection pour les lignes de contact et anti-éblouissement.

Ces travaux comprennent environ:

- 450 m³ de clôtures en grillage (hauteurs variables entre 60 et 180 cm)
- 17 m³ de grillage sur cadre
- 210 m³ d'écran anti-éblouissement

Les entreprises qui désirent participer au concours peuvent consulter les plans et obtenir les formules de soumission le 25 juillet 1986 au bureau de construction CFF, Gare de Genève.

Les dossiers seront remis au prix de fr. 20.- aux entrepreneurs. Ce montant ne sera pas remboursé.

Les offres portant la suscription «Raccordement: dispositif protection LC» seront adressées, sous pli postal, à la Division des travaux CFF I, section de construction de Genève, Gare de Genève, 1201 Genève, le 8 août 1986 au plus tard (le timbre postal faisant foi). Elles seront valables jusqu'au 31 décembre 1986.

Les soumissions seront ouvertes en séance publique le 13 août 1986, à 11 h. 30, à la salle des conférences no 1 de la Gare de Genève (accès par le quai 1).

Une visite de chantier avec le représentant des CFF aura lieu le 29 juillet 1986. Rendez-vous à 14 h., chemin Taddéoli, côté ouest de la Galerie ICC, accès par la route de Pré-Bois. (M 262)

Concorso per lavori di costruzione

Ferrovie federali svizzere
Divisione delle centrali elettriche della Direzione generaleCantone del Ticino
Luogo: Quinto

Oggetto: Lago Ritom/Diga di Piora: Tracciato delle condotte industriali.

Termine d'iscrizione: 15 agosto 1986.

Lavori del genio civile

- Pietrame di scavo 750 m³
- Scavo nella roccia 450 m³
- Calcestruzzo 310 m³
- Tubo d'involucro 3800 m³
- Impregnatura con catrame 2750 m³

Riserva: questi lavori saranno eseguiti dopo l'approvazione dei piani da parte delle autorità competenti.

Sopralluogo obbligatorio il 21 agosto 1986, appuntamento alle ore 13.30, alla stazione superiore della funicolare del Ritom.

Piani e capitolati come pure i formulari d'offerta sono ostensibili, in considerazione del termine d'iscrizione (15 agosto 1986), presso l'ufficio d'ingegneria Gruner AG, Gellerstrasse 55, 4020 Basilea (tel. 061 42 76 20).

Rilascio dei piani contro assegno di fr. 30.-. L'importo non viene restituito.

Le offerte con la dicitura «Centrale Ritom: Tracciato delle condotte industriali» sono da inviare in busta chiusa alla Centrale FFS Ritom, 6776 Piotta, entro il 30 agosto 1986 (timbro postale). Esse restano vincolanti fino al 31 dicembre 1986.

Apertura delle offerte il 2 settembre 1986, alle ore 14, nella sala di riunione della centrale Ritom, a Piotta. Alla riunione possono partecipare gli offerenti e i delegati dell'associazione degli impresari. (M 256')



Montreal-Städteverbund Communauté Urbaine de Montréal

**SFr./Can. \$
Doppelwährungsanleihe
1986-1996
von Can. \$ 40 000 000**

Zinszahlung in Schweizerfranken

6 3/4 % p. a.

auf dem Emissionspreis.

Emissionspreis

SFr. 5000.- pro Obligation von Can. \$ 5000.- Nennwert zuzüglich SFr. 15.- eidg. Umsatzabgabe

**Zeichnungsfrist
bis 25. Juli 1986,
mittags**

Lieferung:
11. August 1986 in Schweizerfranken

Valoren-Nummer: 668 324

Anleihebedingungen

Titel:
Inhaberoobligationen von Can. \$ 5000.-

Coupons:
Jahrescoupons von SFr. 337.50 per 11. August je Obligation (entspricht einer Verzinsung von 6 3/4 % p. a. des Emissionspreises)

Laufzeit:
10 Jahre

Rückzahlung:
spätestens am 11. August 1996 mit Can. \$ 5000.- pro Obligation. Die SchuldnerIn ist nur aus steuerlichen Gründen berechtigt, die Anleihe vorzeitig zurückzahlen

Kotierung:
wird an den Börsen von Basel, Zürich, Genf, Lausanne und Bern beantragt

Verkaufsbeschränkung:
Kanada

Der Prospektauszug wird am 23. Juli 1986 in deutscher Sprache in der «Basler Zeitung» und in der «Neuen Zürcher Zeitung» sowie in französischer Sprache im «Journal de Genève» veröffentlicht. Der ausführliche Prospekt liegt bei den Schaltern der nachstehenden Banken zur Einsicht auf.

Schweizerische Bankverein	Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Veranigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers
	Schweizerische Kantonalbanken	

Banca del Gottardo	BIL, Banque Internationale à Luxembourg (Suisse) S.A.
Banque Paribas (Suisse) S.A.	Daiwa (Schweiz) S.A.
The Royal Bank of Canada (Suisse)	J. Henry Schroder Bank AG

Tennis du Bois-Carré SA, Veyrier

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 6 août 1986, à 11 h. 30, c/o O. P. Stebler, route du Pas-de-l'Échelle 95, à Veyrier.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion exercice 1985/1986.
2. Rapport de contrôle des comptes 1985/1986.
3. Approbation des comptes et rapports présentés; affectation des résultats; décharge aux administrateurs.
4. Nominations statutaires.
5. Divers.

Le rapport de gestion, le rapport de contrôle des comptes, le bilan et le compte de pertes et profits au 31 mars 1986, sont à la disposition des actionnaires au siège social, où ils peuvent être consultés.

Le président

Société Bancaire Julius Baer SA Genève

Conversion des actions au porteur en actions nominatives

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 7 mars 1986 a décidé de convertir les 19 600 actions au porteur de la société, d'une valeur nominale de fr. 500.- chacune, en actions nominatives.

Les actionnaires sont invités à présenter leurs titres à l'échange, coupon no 15 attaché, au siège de la société, boulevard du Théâtre 2, 1204 Genève, d'ici au 31 octobre 1986.

Le conseil d'administration

Messa in liquidazione di patrimonio speciale

SAFSA - Società Amministrazioni Fondiarie SA, con sede in Lugano, vicolo Nassetta 2, nella sua qualità di amministratrice del patrimonio speciale

Monkland Towers

informa i portatori di certificati che ha deciso la messa in liquidazione del menzionato patrimonio speciale avvalendosi delle facoltà di cui all'art. 9.1 cpv. 5 del regolamento.

La liquidatrice:
SAFSA - Società Amministrazioni Fondiarie SA

Nichtigerklärung

Folgendes Sparheft der Kantonalbank von Bern, Biel, wird vermisst:
Nr. 1.385.884.70

Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Biel, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Biel, den 23. Juli 1986

Kantonalbank von Bern
Biel

Inserieren bringt Gewinn!

Immobilienbörse

Nachweis und Vermittlung

Treuhänder, Architekten, Rechtsanwälte, Notare, Makler . . . Melden Sie uns die zum Verkauf stehenden Immobilien! Günstige Konditionen! «Gratis»-Tel. 046 051 300

Immotem AG

7002 Chur, St. Martinsplatz 8 081 22 62 62

Seit 1928



Informationslisten

Wirtschaftsauskünfte und Inkasso im In- und Ausland

Verlustscheinverwertung



6403 Küsnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61



In diesem attraktiven Einkaufszentrum in Lyss sind die letzten 800 m² Verkaufsfläche zu vermieten.

Auskunft
Prospekt
Besichtigung



WM
Immobilien-Treuhand AG
2501 Biel, Hugstrasse 4
Telefon 032 22 88 55

Timbres caoutchouc
Numeroteurs
Dateurs



Gummistempel
Numeroteure
Dateurstempel

A. AMMANN SA/AG 1700 FRIBOURG
Pérolles 33 Tel. (037) 22 10 29

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1983-1985

Im April 1986 erschien als Sonderheft Nr. 98 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1983-1985

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1983-1985 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuaufgabe früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tarifhöhe und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 39.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

The New Brunswick Electric Power Commission

6% Anleihe 1976-91 von sFr. 80 Millionen nom.
(Valoren-Nummer 668 594)

Die Gesellschaft macht von ihrem Recht zur vorzeitigen Rückzahlung des noch ausstehenden Anleihebetrages gemäss Art. 2 Ziffer 3 der Anleihebedingungen Gebrauch und wird den ausstehenden Betrag von sFr. 76 000 000.- nom. per 28. September 1986 zu 100% zurückzahlen.

Die noch ausstehenden Titel dieser Anleihe, versehen mit dem Coupon per 28. September 1987 und folgenden, können vom 28. September 1986 an bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

Zürich, den 16. Juni 1986

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Fidelity International Fund

An die Anteilhaber des Fidelity International Fund

An der Generalversammlung der Fidelity International Fund N.V. vom 20. März 1986 wurde beschlossen, den Fonds zu reorganisieren, indem die Fondsgesellschaft mit Sitz in Curaçao, Niederländische Antillen, liquidiert und in Luxemburg in der Form einer Société d'Investissement à Capital Variable (SICAV) weitergeführt werden soll.

Diese Reorganisation ist inzwischen abgeschlossen worden, d. h. die Aktionäre der alten Fondsgesellschaft sind per 2. Juni 1986 Aktionäre der neu errichteten luxemburgischen Fondsgesellschaft geworden.

Nachdem die Anteile des neuen Fonds am 23. Mai 1986 im Verhältnis 1 zu 10 aufgeteilt wurden, sind die Anteilhaber berechtigt, für jeden alten Fondsanteil 10 neue Fondsanteile zu beziehen. Als Folge dieser Teilung entspricht der Wert eines alten Fondsanteils dem Wert von 10 neuen Fondsanteilen.

Mit der Liquidation der Fondsgesellschaft in Curaçao erlosch die Bewilligung der Bank Julius Bär & Co. AG zur Vertretung des Fonds in der Schweiz. Aus Kostengründen verzichtet die neue Fondsgesellschaft darauf, um eine neue Bewilligung nachzusuchen, weshalb die Bank Julius Bär & Co. AG ihre Vertretertätigkeit einstellt. Die Bank Julius Bär & Co. AG ist indessen bereit, Auskünfte über die Modalitäten des Titelaustausches zu erteilen.

Zürich, den 18. Juli 1986

Bank Julius Bär & Co. AG
Bahnhofstrasse 36, 8022 Zürich